

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **84 (1966)**

Heft 305

PDF erstellt am: **24.05.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3, 3000 Bern. Telefon Nummer 031 / 61 20 00 (Eidgenössisches Amt für das Handelsregister 031 / 61 26 40). — Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50. Ausland: jährlich Fr. 40.—. Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionsstarif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3, 3000 Berne. Téléphone numéro 031 / 61 20 00 (Office fédéral du registre du commerce 031 / 61 26 40). — En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; un trimestre 10 fr. 50; étranger: fr. 40.— par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas S.A. — Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace.

### Inhalt — Sommaire — Sommario

#### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.

Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.

Mittelständischer Anlagefonds - Fonds Immobilier de la Classe Moyenne, MAF, Zürich.

Map S.A. en liquidation, Lausanne.

#### Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Vereinbarung über die Kreditbegrenzung (Mitteilung der Schweizerischen Nationalbank). - Convention sur la limitation des crédits (Communiqué de la Banque nationale suisse).

## Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

### Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

#### Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Landschaft, Appenzell A.-Rh., St. Gallen, Graubünden, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

#### Zürich - Zurich - Zurigo

16. Dezember 1966.

**Fürst Holding AG**, in Wädenswil. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 12. Dezember 1966 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen; Erwerb von Grundstücken im In- und Ausland. Grundkapital: Fr. 200 000, zerlegt in 200 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt zwei Forderungen von je Fr. 100 000 gegenüber der «Fürst & Cie. Aktiengesellschaft», in Wädenswil, zum Preise von zusammen Fr. 200 000, welcher voll auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht wird. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus zwei oder einer geraden höheren Anzahl von Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift Dr. Edgar Cantieni, von Pigniu, in Wädenswil, Präsident, und Dr. Cornel Fürst, von Zürich, in Wädenswil, Vizepräsident. Geschäftsdomizil: Eintrachtstrasse 13 (bei Fürst & Cie. Aktiengesellschaft).

19. Dezember 1966.

**Auto- & Equipment-Leasing AG**, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 1. Dezember 1966 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vermietung (Leasing) von Transportmitteln, insbesondere von Automobilen, und Investitionsgütern sowie von maschinellen und ähnlichen Fabrikationsausrüstungen. Sie kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen. Grundkapital: Fr. 200 000, zerlegt in 200 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens vier Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien Hans Meyer, von Zürich, in Kilchberg (Zürich), Präsident, Adolf Welti, von und in Küsnacht, Vizepräsident; Dr. Walter Lüem, von Schinznach-Dorf, in Uitikon am Albis, und Dr. Walter Reinhard, von Lützelüh, in Herrliberg. Geschäftsdomizil: Müllerstrasse 16 in Zürich 4 (bei A. Welti-Furrer A.G.).

19. Dezember 1966. Verpackungen, Kisten.

**Altuna Box AG**, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 6. Dezember 1966 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Fabrikation und Vertrieb von Verpackungen und Kisten aus Faser- und Sperrholzplatten. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen und gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten. Grundkapital: Fr. 100 000, zerlegt in 200 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Jürg Fischer, von und in Zürich. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Peter Schifferle, von Döttingen, in Zürich. Geschäftsdomizil: Zollikerstrasse 164 in Zürich 8.

19. Dezember 1966.

**Inlandbank Aktiengesellschaft**, in Zürich 8 (SHAB. Nr. 230 vom 2. Oktober 1963, Seite 2792). Die Generalversammlung vom 28. November 1966

hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 1500 neuen Namenaktien zu Fr. 200 ist das Grundkapital von Fr. 300 000 auf Fr. 600 000 erhöht worden, zerlegt in 3000 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 200. Fritz J. Meyer ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Karl Meyer ist nicht mehr geschäftsführender Delegierter des Verwaltungsrates, sondern Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.

19. Dezember 1966.

**Apparate- und Metallbau Wald AG**, in Wald (SHAB. Nr. 291 vom 12. Dezember 1966, Seite 3934), Herstellung von Apparaten usw. Die Generalversammlung vom 1. Dezember 1966 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 400 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 400 000 auf Fr. 800 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag wurde durch Verrechnung liberiert. Das Grundkapital ist zerlegt in 800 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000.

19. Dezember 1966. Grundstücke, Bauten, Waren aller Art.

**Eximport AG**, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 298 vom 20. Dezember 1955, Seite 3261), Import und Export von und Handel mit Waren aller Art usw. Die Generalversammlung vom 4. November 1966 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet neu Lieno Invest. Zweck der Gesellschaft sind nun Kauf, Vermietung von Grundstücken sowie Errichtung von Bauten auf solchen. Die Gesellschaft bezweckt ferner den Import, Export von und den Handel mit Waren aller Art und die Beteiligung an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmen.

19. Dezember 1966. Finanzierungen.

**Huif A.G.**, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 22 vom 27. Januar 1966, Seite 238), Finanzierung von und Beteiligung an Unternehmungen usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 28. Oktober 1966 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

19. Dezember 1966. Elektromechanische Werkstätte, Wicklerei.

**Horst Ginnow**, in Dübendorf. Inhaber dieser Firma ist Horst Ginnow, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich 11. Einzelunterschrift ist erteilt an Margitta Ginnow, deutsche Staatsangehörige, in Zürich. Elektromechanische Werkstätte und Wicklerei. Huebwiessenstrasse 6.

19. Dezember 1966.

**Büroplano AG**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 111 vom 13. Mai 1966, Seite 1574), Handel mit Büroeinrichtungen usw. Dr. Gustav Fischer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Walter Bosshard, von Zürich, in Rudolfstetten (Aargau).

19. Dezember 1966.

**Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft (Fabriques de Chocolats Lindt & Sprüngli Société Anonyme)**, in Kilchberg (SHAB. Nr. 119 vom 24. Mai 1966, Seite 1682). Die Prokura von Albert Juen ist erloschen.

19. Dezember 1966. Faserbänder, Schichtstoffe.

**Teta A.G.**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 136 vom 15. Juni 1965, Seite 1873), Fabrikation und Vertrieb von Faserbändern, Schichtstoffen usw. Hans Altrogge, Dr. Otto Gerber und Erwin Widmer sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Als einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist neu gewählt worden Karl Stofer, von Mägenwil (Aargau), in Spreitenbach (Aargau). Geschäftsdomizil: Theaterstrasse 12 in Zürich 1 (bei Dr. Otto Gerber).

19. Dezember 1966.

**Möbel- und Aussteuern A.G.**, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 129 vom 6. Juni 1955, Seite 1469), Handel mit und Fabrikation von Möbeln und ganzen Aussteuern usw. Anton Huber und Marianne Huber sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie die Prokuren von Fritz Roth und Otto Keller sind erloschen. Ferner sind Dr. med. Clementino Molo, Karl Rappan und Hans Schläpfer aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Als einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist neu gewählt worden Edwin Burkhardt, von Zürich, in Suhr.

19. Dezember 1966. Waren aller Art.

**Silent A.-G.**, in Regensdorf (SHAB. Nr. 141 vom 20. Juni 1963, Seite 1802), Handel mit Waren aller Art usw. Edwin Anton Weibel ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Walter Georg Scherrer, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neu ist mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt worden Hans J. Epprecht, von und in Zürich.

19. Dezember 1966. Textilien.

**Walter Frey**, in Grossandelfingen (SHAB. Nr. 125 vom 3. Juni 1964, Seite 1731), Handel mit Textilien. Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

19. Dezember 1966. Heu, Stroh usw.

**E. Hoerni-Gebendinger**, in Winterthur (SHAB. Nr. 137 vom 16. Juni 1958, Seite 1634), Fourrage-, Heu- und Strohhandel usw. Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

19. Dezember 1966. Sprachlehrbücher, -platten.

**Eduard Ritter**, in Zürich (SHAB. Nr. 85 vom 12. April 1965, Seite 1151), Verlag von Büchern und Platten für Sprachenlehre. Einzelprokura ist erteilt an Jürg Ritter, von Uster, in Zollikon.

19. Dezember 1966. Lamellenstoren, Rolläden.

**Uberti & Co.**, bisher in Regensdorf, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 243 vom 17. Oktober 1966, Seite 3257), Fabrikation von und Handel mit

Lamellenstoren, Kunststoffrolladen und bautechnischen Artikeln. Die Gesellschaft hat ihren Sitz nach Dietikon verlegt. Geschäftsdomizil: Untere Reppischstrasse 8.

19. Dezember 1966.

Treuhandgesellschaft Dr. Krauer & Dr. Altorfer, in Zürich 1, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 168 vom 23. Juli 1964, Seite 2270). Walter Bosshard ist nicht mehr Vizedirektor, sondern Direktor; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift ist neu ernannt worden Beat A. Rieger, von Rothrist, in Zürich; dieser sowie die bereits eingetragenen Kollektivprokuristen Werner Schmid und Rudolf Werren zeichnen nicht miteinander, sondern ein jeder von ihnen zeichnet ausschliesslich mit je einem Gesellschafter oder mit dem Direktor Walter Bosshard.

19. Dezember 1966. Damenmodeartikel.

DANAYA, Widmer & Co., Zürich, in Zürich 1, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 39 vom 16. Februar 1962, Seite 498). Verkauf von Damenmodeartikeln. Die Firma lautet neu «Vivia», Widmer & Co., Zürich. Die Gesellschafterin Juliana Widmer hat infolge Verheiratung den Familiennamen Müller erhalten; sie bleibt Bürgerin von Mosnang und wohnt nun in Zollikon. Der Ehemann hat gemäss Art. 167 ZGB zugestimmt. Es wohnen nun: die Gesellschafterin Lucia Widmer in Rüschiikon und die Gesellschafterin Dorothea Hildebrand geb. Arni in Zürich 2.

19. Dezember 1966.

Iwobau Industrie- & Wohnbau A.G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 122 vom 27. Mai 1966, Seite 1729). Die Generalversammlung vom 30. November 1966 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 200 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 400 000 erhöht worden, zerlegt in 400 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Dr. Norbert Ehrat, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Vizepräsident desselben, und Hans-Peter Zweidler, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Delegierter desselben und zugleich Geschäftsführer. Die beiden Genannten führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu sind in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Antonio Brandestini, italienischer Staatsangehöriger, in Küsnacht (Zürich), und Hans A. Dätwyler, von und in Zürich.

19. Dezember 1966. Bücher.

Polltrom-Verlag Georges Schettler, in Zürich (SHAB. Nr. 83 vom 13. April 1964, Seite 1142), Herausgabe von Büchern. Der Inhaber ist gestorben. Ueber den Nachlass ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 4. Oktober 1966 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren jedoch mit Verfügung des gleichen Richters vom 8. November 1966 mangels Aktiven wieder eingestellt worden. Infolgedessen wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

19. Dezember 1966.

Realfinanz AG in Liquidation, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 138 vom 16. Juni 1966, Seite 1957), Durchführung von Finanzgeschäften verschiedener Art usw. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird gemäss Art. 66, Abs. II, Satz 2, HRV, von Amtes wegen gelöscht.

19. Dezember 1966. Organisationsmaterialien.

Orgamat AG, in Zürich 9 (SHAB. Nr. 3 vom 6. Januar 1965, Seite 38), Import und Vertrieb von Organisationsmaterialien und Erzeugnissen für Handel, Gewerbe und Industrie usw. Edwin Füst ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Willy Schwab, bisher Präsident des Verwaltungsrates, ist nun einziges Mitglied desselben und führt weiter Einzelunterschrift.

19. Dezember 1966. Chemisch-Reinigungs-, Färbereimaschinen.

Texsana AG, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 197 vom 24. August 1966, Seite 2696), Konstruktion, Vertrieb und Vertretung von Chemisch-Reinigungs- und Färbereimaschinen usw. Neu ist als Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Richard Limburg, von und in Zürich.

19. Dezember 1966.

Mitarbeiter-Verein Rafealschule Zürich, in Zürich 7, Verein (SHAB. Nr. 93 vom 23. April 1965, Seite 1262). Die Unterschriften von Eberhard Holter und Karl Rieckmann sind erloschen. Lore Weibel führt ihre Einzelunterschrift nun als Vorsitzende des Vorstandes.

19. Dezember 1966.

Schmidlin, Fabrik für Blechkanal-Systeme und Zubehör für Lüftungs- und Klimaanlage, in Affoltern a. A. (SHAB. Nr. 8 vom 11. Januar 1966, Seite 98). Ramon Baechler ist nicht mehr kaufmännischer Leiter, sondern kaufmännischer Direktor; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Karl Gamma, von Göschenen, in Affoltern a. A., und Rolf Ringer, von Zürich, in Affoltern a. A. Die beiden Prokuristen Alfred Zraggen und Nelly Menegazzo-Schmidlin zeichnen nun auch unter sich.

19. Dezember 1966. Pharmazeutische, kosmetische Artikel.

Louis Widmer & Co., in Schlieren, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 86 vom 14. April 1966, Seite 1185), Fabrikation von und Handel mit pharmazeutischen und kosmetischen Artikeln usw. Die Prokuristin Ruth Bickel zeichnet nun mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Joseph Lingua, von und in Zürich.

19. Dezember 1966.

Sanitär-Zorn & Co., in Zürich 4, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 35 vom 12. Februar 1957, Seite 414), sanitäre Apparate en gros. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Hans-Ulrich Zorn, von und in Küsnacht (Zürich), und Kurt Lüber, von Wädenswil, in Küsnacht (Zürich).

19. Dezember 1966.

Maag-Zahnrad Aktiengesellschaft (Société Anonyme des Engrenages Maag) (Maag Gear-Wheel Company Ltd.), in Zürich 5 (SHAB. Nr. 71 vom 25. März 1966, Seite 989), Betrieb einer Maschinen- und Zahnradfabrik usw. Georg A. Fischer ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Georg Sulzer, bisher Vizepräsident des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er führt neu Einzelunterschrift, Fritz Richner, Mitglied des Verwaltungsrates, führt nun den Titel Dr. h. c.; er ist nun Vizepräsident und führt neu Einzelunterschrift. Dr. Rolf Keller, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Delegierter desselben; er bleibt Direktor und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu ist als Mitglied des Verwaltungsrates gewählt worden Georg S. Fischer; er bleibt Direktor und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Ferner ist neu in den Verwaltungsrat ohne Zeichnungsbefugnis gewählt worden Dr. K. Rudolf Bruppacher, von und in Zürich. Zum Vizepräsidenten mit Kollektivunterschrift zu zweien ist ernannt worden Dr. sc. techn. Peter Bloch, von Balsthal (Solothurn), in Zollikon (Aargau).

20. Dezember 1966.

AG. für Ertragswerte, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 238 vom 13. Oktober 1964, Seite 3058), dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen usw. Die Generalversammlung vom 5. Dezember 1966 hat die Statuten geändert. Die Firma wird jetzt auch in französischer und italienischer Sprache geführt, lautend Valeurs productives S.A., bzw. Valori di reddito S.A.

20. Dezember 1966.

Elaugen Schweiss- und Schleiftechnik GmbH, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 13. Dezember 1966 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Zweck: Aufschweissen und Schleifen von Rillen- und Vignolschienen mit dafür entwickelten Spezialmaschinen; sie kann sich auch an Unternehmungen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen und einschlägige Patente und Lizenzrechte erwerben, verwerten und veräussern. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter sind Rudolf Reising, deutscher Staatsangehöriger, in Essen, mit einer Stammeinlage von Fr. 11 000; Dr. Dieter Reising, deutscher Staatsangehöriger, in Essen, mit einer Stammeinlage von Fr. 5 000, und Günther Thym, deutscher Staatsangehöriger, in Essen, mit einer Stammeinlage von Fr. 4 000. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Doktor Heinz Reichwein, von Zürich, in Rüschiikon. Geschäftsdomizil: Talacker 41, Zürich 1 (c/o Dr. Heinz Reichwein).

20. Dezember 1966. Teigwaren, Waren aller Art.

Moro-Inter GmbH, in Kloten. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 18. November 1966 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Sie bezweckt den An- und Verkauf von Lebensmitteln, insbesondere von Teigwaren «Moro», sowie von Waren aller Art. Stammkapital: Franken 20 000. Gesellschafter sind Walter Engel, von Dürnten, in Kloten, mit einer Stammeinlage von Fr. 11 000, und Hansjörg Frey, von Auenstein, in Affoltern am Albis, mit einer Stammeinlage von Fr. 9 000. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist der Gesellschafter Walter Engel. Geschäftsdomizil: alte Landstrasse 8 (bei Walter Engel).

20. Dezember 1966.

Touffe Holding S.à r.l., in Zürich 7 (SHAB. Nr. 196 vom 24. August 1965, Seite 2630), Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen usw. Die Gesellschafterversammlung vom 9. Dezember 1966 hat die Statuten geändert. Durch Erhöhung der Stammeinlage des Gesellschafters Dr. Hans Glarner von Fr. 290 000 auf Fr. 390 000 ist das Stammkapital auf Fr. 400 000 erhöht worden.

20. Dezember 1966. Motorabgas-Entgiftung.

Contrasmog AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 15. November 1966 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Verwertung und Verwaltung von Patenten, Lizenzrechten und Know How aller Art, insbesondere auf dem Gebiet der Abgas-Entgiftung bei Motoren. Die Gesellschaft kann sich auch an anderen Gesellschaften der gleichen oder ähnlichen Art beteiligen und Finanzgeschäfte tätigen und Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, zerlegt in 500 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, falls deren Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens drei Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien Rudolf Kroner, deutscher Staatsangehöriger, in Frankfurt am Main, als Präsident, sowie Dr. iur. René Bracher, von und in Zürich, und Josef Tisi, von Marmorera, in Zürich. Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 89 in Zürich 1 (bei Dr. René Bracher).

20. Dezember 1966.

Inco Holding AG (Inco Holding Ltd) (Inco Holding SA), in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 6. Dezember 1966 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Beteiligung an andern Unternehmungen, insbesondere an Unternehmungen der Industrie und des Handels. Grundkapital: Fr. 100 000, zerlegt in 100 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis drei Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien Dr. Leonardo Gander, von Safien (Graubünden), in Zürich, als Präsident, sowie Dr. Robert First, von und in Zürich, und Erhard Maurer, von und in Adliswil. Geschäftsdomizil: Talstrasse 80 in Zürich 1.

20. Dezember 1966.

Akademiker-Haus AG, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 57 vom 11. März 1964, Seite 791), Betrieb von Immobilien in europäischen Bildungszentren, die vorwiegend akademischen Gemeinschaftszwecken dienen usw. Die Generalversammlung vom 7. Dezember 1966 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 300 neuen Inhaberaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 200 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag wurde durch Verrechnung liberiert. Das Grundkapital ist zerlegt in 400 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 500.

20. Dezember 1966.

Stauffacher-Verlag A.G. (Editions Stauffacher S.A.) (Stauffacher Publishers Ltd.), in Zürich 3 (SHAB. Nr. 57 vom 11. März 1964, Seite 791). Die Generalversammlung vom 7. Dezember 1966 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 400 000 auf Fr. 500 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag wurde durch Verwendung eines Teils des Dispositionsfonds für Dividenden liberiert. Das Grundkapital ist zerlegt in 500 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000.

20. Dezember 1966. Propaganda.

Apa-Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 110 vom 12. Mai 1966, Seite 1558), Durchführung von Propaganda usw. Die Generalversammlung vom 5. Dezember 1966 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 300 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 400 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag wurde durch Verrechnung liberiert. Das Grundkapital ist zerlegt in 400 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Margaretha Brenwald ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift sowie die Prokura von Jakob Waldburger sind erloschen.

20. Dezember 1966.

Gesellschaft für chemische Werte A.G., in Zollikon (SHAB. Nr. 290 vom 11. Dezember 1950, Seite 3167), Erwerb von Beteiligungen usw. Die Generalversammlung vom 12. Dezember 1966 hat die Statuten geändert. Die Schreibweise der Firma ist Gesellschaft für chemische Werte A.G. Durch Ausgabe von 400 Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von

Fr. 100 000 auf Fr. 500 000, zerlegt in 500 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Die Statuten enthalten keine Bestimmung mehr über die Mitteilungen an die Aktionäre. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Dr. H. George Camp, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, nun wohnhaft in Zollikon, ist jetzt Präsident desselben. Er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neu ist in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift gewählt worden Georges Camp, von Zürich, in Zollikon.

20. Dezember 1966.

Schwimmbad-Zubehör AG. (Accessoires de Piscines S.A.), in Zollikon (SHAB. Nr. 8 vom 11. Januar 1966, Seite 101), Handel mit und Fabrikation von Zubehör für Schwimmbäder usw. Die Generalversammlung vom 7. Dezember 1966 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag wurde durch Verrechnung liberiert. Das Grundkapital ist in 200 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 500 zerlegt worden.

21. Dezember 1966. Modische Schuhe.

Nuova Moda SA, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 19. Dezember 1966 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit modischen Schuhen, vornehmlich italienischer Herkunft, und mit modischen Accessoires; sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Grundeigentum erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Franken 50 000, zerlegt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und mit Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis sieben Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Eduard Scarpellini, von Schwyz, in Zürich. Geschäftsdomizil: Badenerstrasse 8 in Zürich 4.

21. Dezember 1966. Arzneimittel.

Hoechst Pharma AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 2. Dezember 1966 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Arzneimitteln, Seren, Impfstoffen und Diagnostica für die Human- und Veterinärmedizin sowie von verwandten Produkten, insbesondere solchen der «Farbwerke Hoechst Aktiengesellschaft vormals Meister Lucius & Brüning», in Frankfurt am Main, und deren Tochtergesellschaften; die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, Darlehen gewähren und sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 500 000, zerlegt in 500 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft wird auf den 1. Januar 1967 von der «Plüss-Stauffer A.-G.», in Oftringen, die Abteilung Arzneimittelverkauf ihrer Zweigniederlassung Zürich mit denjenigen Aktiven und Passiven dieser Abteilung übernehmen, die in einem auf den 31. Dezember 1966 aufzustellenden Status enthalten sein werden. Laut provisorischem Status der erwähnten Abteilung auf den 25. November 1966 betragen die zu übernehmenden Aktiven und Passiven damals je Fr. 1 013 001. Die bis zum 31. Dezember 1966 eintretenden Veränderungen in den Aktiven und Passiven werden sich voraussichtlich ausgleichen. Eine Gegenleistung hat die Gesellschaft nicht zu erbringen. Andere als die im Status auf den 31. Dezember 1966 enthaltenen Aktiven und Passiven werden nicht übernommen. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens fünf Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien Willy Kaiser, von Basel, in Olten, Präsident und Delegierter; Baptist Steinmann, von Wohlen (Aargau), in Aarburg; Max Schachenmann, von Schaffhausen, in Oftringen; Ernst Löhr, deutscher Staatsangehöriger, in Hofheim Taunus, und Dr. Horst Herzberg, deutscher Staatsangehöriger, in Frankfurt am Main. Geschäftsdomizil: Seefeldstrasse 224 in Zürich 8.

21. Dezember 1966. Hotels, Restaurants.

Interhost AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 22. November 1966 eine Aktiengesellschaft. Zweck: in erster Linie Erwerb und Betrieb von Hotels und Erwerb und Führung von Restaurationsbetrieben sowie ferner die Tätigkeit von Handelsgeschäften. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen und insbesondere auch Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, zerlegt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder durch Veröffentlichung im Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis sieben Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Ulrich Meierhans, von und in Zürich. Geschäftsdomizil: Rennweg 48 in Zürich 1 (c/o Dr. Ulrich Meierhans).

21. Dezember 1966.

AG für Büro-Automatation (SA pour l'automatation dans les bureaux), in Zürich 8 (SHAB. Nr. 26 vom 4. Februar 1964, Seite 367), Vertrieb von Organisationsmitteln und Maschinen für Mechanisierung und Automatation im Büro usw. Die Generalversammlung vom 9. November 1966 hat die Statuten geändert. Die eintragungsbefähigten Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

21. Dezember 1966.

Accumulatoren-Technik und -Handels A.G., bisher in Zürich 8 (SHAB. Nr. 3 vom 7. Januar 1959, Seite 34), Gewährung technischer Hilfe an industrielle Unternehmungen usw. Die Generalversammlung vom 18. November 1966 hat die Statuten geändert. Sitz der Gesellschaft ist nun Rüschiikon. Dr. Ernesto Kocherthaler ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Geschäftsdomizil: Rütliweg 3.

21. Dezember 1966.

Tele-Contact-Film A.G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 275 vom 24. November 1965, Seite 3691), An- und Verkauf von Fernsehfilmen sowie Filmaufführungsrechten usw. Die Generalversammlung vom 7. Dezember 1966 hat die Statuten geändert. Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll einbezahlt. Die Aktien lauten nun auf den Inhaber. Das für den Fall der Veräußerung von Aktien durch die Statuten den Mitgliedern des Verwaltungsrates eingeräumte Vorerwerbsrecht ist aufgehoben worden.

21. Dezember 1966.

Lenne Schrauben AG, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 143 vom 22. Juni 1966, Seite 2027), Vertrieb insbesondere von Schrauben, sowie von Befestigungselementen und Werkzeugen aller Art usw. Die Generalversammlung vom 29. September 1966 hat die Statuten geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren. Kurt Gnehm, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist jetzt Präsident. Er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Zu neuen

Mitgliedern des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Dr. Peter Hafter, von Zürich und Weinfelden, in Herrliberg, als Vizepräsident, und Günter Albrecht, deutscher Staatsangehöriger, in Duisburg, gewählt worden. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Leonardo Delfino, von San Vittore, in Zürich.

21. Dezember 1966.

ITT Standard Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 55 vom 7. März 1966, Seite 750), Durchführung von Handelsgeschäften aller Art auf dem Gebiete der Nachrichtentechnik usw., mit Hauptsitz unter der Firma «ITT Standard Aktiengesellschaft» in Basel. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien Donald Stephen Simkins, kanadischer Staatsangehöriger, in Brüssel, und Rex Burton Grey, Bürger der USA, in London, Direktoren.

#### Bern - Berne - Berna

##### Bureau Aarberg

12. Dezember 1966. Uhrensteine.

P. Roth AG, in Lyss, Uhrensteinfabrik (SHAB. Nr. 224 vom 25. September 1951, Seite 2381). Aus dem Verwaltungsrat sind Hermann Roth und Mariann Roth ausgeschieden. Die Unterschrift des Hermann Roth ist erloschen. Peter Roth ist nun einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift; seine Prokura ist erloschen. Einzelprokura ist erteilt worden an Senta Roth-Fluri, von Grindelwald, in Lyss (neu). Mariann Roth führt weiterhin Einzelprokura.

21. Dezember 1966. Restaurant.

W. Käser, in Lyss, Betrieb des Restaurants Rössli (SHAB. Nr. 120 vom 26. Mai 1961, Seite 1491). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

##### Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

10. Dezember 1966.

Landwirtschaftliche Genossenschaft Burgstein und Umgebung, in Burgstein (SHAB. Nr. 3 vom 8. Januar 1964, Seite 27). Fritz Stähli, Vizepräsident, ist infolge Todes, und Otto Hermann Stalder, Sekretär, infolge Rücktrittes aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Als neuer Vizepräsident wurde Fritz Bräuchi, von Zimmerwald, in Burgstein, und als neuer Sekretär Fritz Blaser, von Langnau i. E., in Burgstein, in die Verwaltung gewählt. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Sekretär kollektiv zu zweien.

21. Dezember 1966.

Schuhfabrik Kehrsatz AG, in Kehrsatz (SHAB. Nr. 99 vom 29. April 1966, Seite 1394). Als neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden Max Buri, von Ringgenberg, in Bern, und Dr. Kurt Aerni, von Bolken, in Wangen bei Olten, gewählt.

##### Bureau Bern

21. Dezember 1966.

Verein Schweizerischer Cartonage-Fabriken (VSCF), in Bern. Unter diesem Namen besteht ein Verein. Er bezweckt: Wahrung und Förderung der ideellen und wirtschaftlichen Interessen der schweizerischen Fabriken von Roh-Kartonage und Wellpappe-Verarbeitung, überzogener Kartonage, Rund-Kartonage, Faltschachteln, Etuis, Plastik- und Kunststoff-Verpackungen sowie verwandter und angeschlossener Industrien durch Schaffung allgemein verbindlicher Kalkulationsnormen und Preistarife, Aufstellung allgemein verbindlicher Verkaufs- und Lieferungsbedingungen, Vertretung der Mitglieder in Arbeiterfragen, Mitwirkung bei Bestrebungen und Einrichtungen, die der gesamten Verpackungen herstellenden Industrie der Schweiz dienen usw. Die Statuten datieren vom 22. September 1949; sie wurden am 28. Januar 1965 und 25. Juni 1966 revidiert. Die Mittel des Vereins werden beschafft aus den Jahresbeiträgen und Eintrittsgeldern. Für die Verbindlichkeiten haftet einzig das Vereinsvermögen; die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Organe des Vereins sind: die Generalversammlung, der aus 7 bis 11 Mitgliedern bestehende Zentralvorstand, der leitende Ausschuss, das Sekretariat, die Berechnungsstelle und die Kontrollstelle. Der Präsident führt Kollektivunterschrift mit einem der Vizepräsidenten. Präsident ist Max Held, von Rüegsau, in Erlenbach (Zürich); Vizepräsidenten sind Henri Vuille, von La Sagne, in Freiburg (1.), und Fred Neuburger, von Zürich und St. Gallen, in Zürich (2.). Domizil: Gutenbergstrasse 21.

21. Dezember 1966.

Restaurant Militärgarten A.G., in Bern (SHAB. Nr. 118 vom 26. Mai 1959, Seite 1487). Oscar Engel ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Charles Zumwald, von und in Freiburg.

21. Dezember 1966.

Henzi A.G. Bern, Clichés und Photolithos, in Bern (SHAB. Nr. 289 vom 10. Dezember 1963, Seite 3506). Charles Baum, nun von Bern, in Moosseedorf, ist zum Delegierten des Verwaltungsrates ernannt worden (bisher Mitglied). Er führt Einzelunterschrift; seine Prokura ist erloschen.

21. Dezember 1966.

Bank und Finanz-Institut AG (Comptoir Bancaire et Financier Société anonyme) (Bank and Finance Company Inc.), in Bern (SHAB. Nr. 156 vom 7. Juli 1966, Seite 2186). Dr. h. c. Otto Zipfel ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

21. Dezember 1966. Bauten.

Sigrist & Berger A.G., in Bern, Betrieb einer Bauunternehmung für Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB. Nr. 74 vom 30. März 1965, Seite 993). Die Prokura von Max Rinderknecht ist erloschen. Zu Prokuristen sind ernannt worden: Ruth Nigg, von Gersau, in Bern; Hermann Hayoz, von Ueberstorf, in Bern, und Franz Ecker, österreichischer Staatsangehöriger, in Boll, Gemeinde Veggen. Sie sowie der bisherige Prokurist Josef Hayoz zeichnen nicht unter sich, sondern nur je mit einem zeichnungsberechtigten Mitglied des Verwaltungsrates, und zwar beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes.

21. Dezember 1966.

Ferienheime schweizerischer Eisenbahner, in Bern, Genossenschaft (SHAB. Nr. 4 vom 6. Januar 1961, Seite 40). Ernst Fell, Verwalter, ist aus der Geschäftsleitung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als Verwalter wurde neu in die Geschäftsleitung gewählt: Ernst Haari, von Lenk i. S., in Bern. Er zeichnet kollektiv mit dem Präsidenten oder einem der Vizepräsidenten für das Gesamtunternehmen. Neues Geschäftsdomizil: Steinerstrasse 35 (beim Schweizerischen Eisenbahner-Verband).

**Bureau Biel**

20. Dezember 1966. Uhrengläser usw.

Oswald Matthys, bisher in Grenchen (SHAB. Nr. 199 vom 27. August 1963, Seite 2471). Die Firma hat den Sitz nach Biel verlegt. Inhaber ist Oswald Matthys, von Linden (Bern), in Biel. Jetzige Geschäftsnatur: Fabrikation, Setzen von und Handel mit Uhrengläsern sowie verwandten Produkten aus Glas oder glasähnlichen Stoffen. Diamantstrasse 9. Die Filiale in Biel (SHAB. Nr. 259 vom 4. November 1952, Seite 2691) wird wegen Aufhebung gelöscht.

21. Dezember 1966.

Centre de comptabilité industrielle et de moyens modernes de gestion de l'industrie suisse de la boîte de montre (C.M.B.), à Biemme, société coopérative (FOSC. du 16 novembre 1964, N° 267, page 3439). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 1<sup>er</sup> décembre 1965, la société a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

21. Dezember 1966. Uhren.

Willi Bringold, «Saimex», in Biel, Import und Export von sowie Handel mit Uhren (SHAB. Nr. 280 vom 30. November 1965, Seite 3755). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Liestal (SHAB. Nr. 297 vom 19. Dezember 1966, Seite 4018) im Handelsregister von Biel von Amtes wegen gelöscht.

21. Dezember 1966. Textilien.

Frau Elisabeth Siegenthaler, in Biel, Handel mit Textilien, im Konkurs (SHAB. Nr. 124 vom 31. Mai 1966, Seite 1758). Durch Urteil vom 3. November 1966 hat der Gerichtspräsident I von Biel den Konkurs widerrufen. Da die Inhaberin ihr Geschäft aufgegeben hat, wird die Firma gelöscht.

**Bureau Burgdorf**

26. November 1966.

ESA Einkaufsgenossenschaft des Autogewerbe-Verbandes der Schweiz (ESA Société coopérative d'achat de l'Union suisse des garagistes), in Burgdorf (SHAB. Nr. 75 vom 30. März 1966, Seite 1048). In der Generalversammlung vom 7. Mai 1966 wurden die Statuten revidiert. Die in französischer Sprache geführte Firma lautet neu wie folgt: ESA Société coopérative d'achat de l'Union professionnelle Suisse de l'Automobile. Ferner wird die Firma nun auch in italienischer Sprache geführt, lautend: ESA Società cooperativa di compra dell'Unione professionale Svizzera dell'Automobile. Die Genossenschaft bezweckt, durch zentrale Einkäufe und durch Herstellung der im Autogewerbe benötigten Artikel sowie durch den Abschluss von Verrechnungsverträgen mit Lieferantenfirmen die wirtschaftlichen und beruflichen Interessen der Mitglieder zu fördern und zu schützen. Sie kann auch Grundstücke erwerben und veräußern und sich an andern. Unternehmungen beteiligen. Die Genossenschaft bezweckt weiter die Bekämpfung der illoyalen Konkurrenz sowie die Förderung der beruflichen Interessen der Mitglieder durch finanzielle Unterstützung des Autogewerbeverbandes der Schweiz, insbesondere für Zwecke der beruflichen Erthüchtigung. Es werden nur noch Anteilscheine zu Fr. 500 ausgegeben. Publikationsorgane sind das Schweizerische Handelsamtsblatt und das «Schweizer Autogewerbe». Der Vorstand besteht nun aus dem Präsidenten und 10 bis 30 Beisitzern. Der bisherige «geschäftsführende Ausschuss» heisst neu «Verwaltungsausschuss». Die übrigen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Aus dem Verwaltungsausschuss (bisher geschäftsführender Ausschuss) ist ausgeschieden Otto Kaspar; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den Verwaltungsausschuss gewählt: Kurt Epper, von Heldwil (Thurgau), in Luzern, und Curt Habegger, von Trub, in Genf. Die Mitglieder des Verwaltungsausschusses zeichnen zu zweien. Helmuth Bruggisser, bisher Mitglied des Verwaltungsausschusses und Präsident des Vorstandes, ist nun auch Präsident des Verwaltungsausschusses.

**Bureau de Courtelary**

21. Dezember 1966.

Caisse de crédit mutuel de Sonvilier, à Sonvilier. Sous cette raison sociale s'est constituée, conformément aux statuts du 22 novembre 1966, une société coopérative. Elle a pour but: d'accepter à intérêt des dépôts sur livrets d'épargne, contre obligations et en comptes-courants; d'accorder des prêts et crédits à ses sociétaires; de constituer une fortune coopérative indivisible et inaliénable. Il est émis de parts sociales de fr. 200. Les membres répondent solidairement et de façon illimitée de tous les engagements de la coopérative. En outre, ils sont tenus d'effectuer des versements supplémentaires s'il ressort du bilan que le capital social n'a plus sa valeur intrinsèque. Les publications se font dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le comité de direction se compose de 5 membres. La coopérative est engagée par la signature collective à deux, du président, du vice-président et du secrétaire. Ce sont: Meinhard Friedli, de Lützel-flüh, à Sonvilier (Envers), président; Francis Spycher, de Köniz, à Sonvilier (Envers), vice-président; Werner Amstutz, de Sigriswil, à Sonvilier, secrétaire.

21. Dezember 1966. Fromage.

Charles-Alfred Spack, à St-Imier, commerce de fromages en gros (FOSC. du 30 novembre 1965, N° 280, page 3755). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

**Bureau de Moutier**

21. Dezember 1966. Epicerie, primeurs, etc.

Germain Boillat, à Reconvilier, épicerie fine, primeurs, comestibles (FOSC. du 7 février 1945, N° 31, page 311). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

21. Dezember 1977. Restaurant.

Willy Steiner, à Tavannes, exploitation du Restaurant Berna (FOSC. du 10 décembre 1959, N° 288, page 3402). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

21. Dezember 1966. Epicerie, mercerie, etc.

André Dedie, à Crémînes, épicerie, mercerie, débit de sel et débit de pain (FOSC. du 17 août 1936, N° 191, page 1981). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

21. Dezember 1966. Epicerie, mercerie.

Paul Dedie, à Crémînes. Le chef de la maison est Paul Dedie, de Corcelles (Berne), à Crémînes. Commerce d'épicerie et de mercerie.

21. Dezember 1966. Epicerie, primeurs.

Fernand Picard, fils, à Reconvilier, exploitation du magasin «Au Jardin de Provence», épicerie, primeurs (FOSC. du 7 décembre 1932, N° 287, page 2865). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

21. Dezember 1966. Alimentation.

Jean-Jacques Picard, à Reconvilier. Le chef de la maison est Jean-Jacques Picard, de et à Reconvilier. Exploitation du magasin «Au Jardin de Provence», commerce d'alimentation.

**Bureau de la Neuveville**

21. Dezember 1966. Tableaux électriques, etc.

Charles Turuvani, à La Neuveville, exploitation d'un atelier de construction de tableaux et constructions métalliques (FOSC. du 11 juin 1965, N° 133, page 1830). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

**Bureau Nidau**

21. Dezember 1966. Kohlen, Transporte usw.

Gottfried Wyss, in Brügg, Handel mit Kohlen und Heizölen, Transporte (SHAB. Nr. 52 vom 4. März 1963, Seite 646). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

21. Dezember 1966. Kohlen usw.

Franz Wyss, in Brügg. Inhaber der Firma ist Franz Wyss, von Strengelbach (Aargau), in Brügg. Handel mit Kohlen und Heizöl. Pfleidstrasse 5.

21. Dezember 1966. Transporte.

Karl Wyss, in Brügg. Inhaber der Firma ist Karl Wyss, von Strengelbach (Aargau), in Brügg. Transporte. Römerweg 1.

**Bureau de Porrentruy**

Rectification.

Société de laiterie de Cornol et environs, à Cornol, société coopérative (FOSC. du 13 janvier 1965, N° 9, page 129). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 9 juin 1962, la société a modifié ses statuts non seulement sur des points non soumis à publication, mais encore sur les points suivants: la société a pour but de sauvegarder les intérêts de ses membres en cherchant à tirer le meilleur parti possible du lait commercial produit dans le rayon de la société; les sociétaires répondent personnellement et d'une façon illimitée des dettes de la société.

21. Dezember 1966. Kiosque.

Hermine Loriol, à Porrentruy, exploitation d'un kiosque (FOSC. du 30 avril 1953, N° 98, page 1046). La raison est radiée par suite de décès de la titulaire.

21. Dezember 1966. Tricoterie.

Hector Juillard, à Porrentruy, atelier de tricoterie (FOSC. du 28 juin 1948, N° 148, page 1815). La raison est radiée par suite du décès du titulaire.

21. Dezember 1966. Machines forestières, eaux minérales.

Jean Faivre, à St-Ursanne, atelier de réparation de machines agricoles et tronçonneuses (FOSC. du 26 février 1963, N° 47, page 582). Le genre de commerce est désormais le suivant: Atelier de réparation et de vente de machines forestières; exploitation d'un commerce d'eaux minérales.

22. Dezember 1966. Café.

Raymond Gigandet, à Porrentruy, exploitation du Café de la Pomme d'Or (FOSC. du 20 août 1951, N° 193, page 2094). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

**Bureau de Saingnégier (district des Franches-Montagnes)**

24. Oktober 1966.

Produits dentaires S. à r.l., Les Bois (FOSC. du 26 juin 1963, N° 145, page 1555), fabrication, achat et vente de produits, outils et accessoires de tous genres utilisés pour l'art dentaire. La société est dissoute suivant procès-verbal authentique du 21 octobre 1966. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par la société anonyme «Instruments dentaires S.A.», aux Bois, ci-après inscrite, avec effet au 1<sup>er</sup> janvier 1966.

24. Oktober 1966.

Instruments dentaires S.A., Les Bois. Suivant acte authentique et statuts du 21 octobre 1966, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la fabrication, l'achat et la vente de produits, outils et accessoires de tous genres, utilisés pour l'art dentaire. Le capital social de fr. 100 000 est divisé en 100 actions de fr. 1000 chacune, nominatives et entièrement libérées. Il a été fait apport à la société anonyme de l'actif et du passif de la société à responsabilité limitée «Produits dentaires S. à r.l.», aux Bois, accusant un actif de fr. 108 828.69 et un passif de fr. 70 373.55, soit unactifnet de fr. 38 455.14. Le dit apport a été accepté pour le prix de fr. 38 455.14 contre remise de 38 actions de fr. 1000 chacune, entièrement libérées, aux apporteurs, ceux-ci demeurant créanciers de la société pour un montant de fr. 455.14. En outre, 59 actions de fr. 1000 sont entièrement libérées par compensation partielle d'une créance de fr. 67 914.40 figurant au passif. Les 3 autres actions nominatives de fr. 1000 chacune sont entièrement libérées en espèces. La société est mise et subrogée dans tous les droits et obligations de la société à responsabilité limitée «Produits dentaires S. à r.l.», aux Bois, dont elle aura les profits et les charges avec effet rétroactif au 1<sup>er</sup> janvier 1966. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée adressée. L'organe de publication est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 5 membres au maximum. Ce dernier est composé de: Willy-Edouard Flückiger, de Rohrbach près Huttwil, à La Chaux-de-Fonds, président; Gaston Feller, de Thoune, aux Bois, vice-président; Edouard Flückiger, de Rohrbach près Huttwil, à La Chaux-de-Fonds, secrétaire; Hélène Feller née Mathez, de Thoune, aux Bois, et Lucie Vuille née Feller, de La Ferrière, aux Bois. La société sera engagée par la signature individuelle de Willy-Edouard Flückiger et par la signature collective à deux des autres administrateurs.

**Bureau Thun**

21. Dezember 1966. Sägerei usw.

Gottfried Willener und Sohn, in Horrenbach-Buchen, Sägerei und Holzhandel, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 227 vom 27. November 1959, Seite 3256). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Gottfried Willener per 31. Dezember 1964 aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Paul Willener, von Sigriswil, in Buchen, Gemeinde Horrenbach-Buchen, als Einzelfirma im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt. Die Firma lautet nun Paul Willener.

21. Dezember 1966. Garage usw.

Alfred Wenger, in Thun, Garage und mechanische Werkstätte (SHAB. Nr. 258 vom 3. November 1941, Seite 2190). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

21. Dezember 1966.

**City-Garage, G. Wenger, in Thun.** Inhaber der Firma ist GIlfried Wenger, von Blumenstein, in Thun. Einzelprokura ist erteilt an Alfred Wenger, von Blumenstein, in Thun. Betrieb einer Autogarage und Reparaturwerkstätte. Handel mit Automobilen. Kyburgstrasse.

21. Dezember 1966.

**Spar- und Leihkasse in Thun, in Thun, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 75 vom 30. März 1966, Seite 1049).** Laut öffentlicher Urkunde über die Beschlüsse der Generalversammlung vom 5. Mai 1966 wurden die Statuten revidiert. Die Firma lautet nun: **Spar- und Leihkasse Thun (Caisse d'Épargne et de Prêts de Thoun).** Der Verwaltungsrat besteht nun aus 9 bis 11 Mitgliedern. Vizepräsident Paul Kunz, dessen Unterschrift erloschen ist, und das Mitglied Otto Fahrni sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Hermann Berger, von und in Thun, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident des Verwaltungsrates. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Hermann Burger, von Heiligenschwendli, in Gwatt, Gemeinde Thun; Werner Bürki, von Worb, in Thun, und Max Kehrli, von Bern, in Thun, sowie Dr. Hans Büchler als Delegierter; dieser bleibt Direktor. Präsident, Vizepräsident und Delegierter Direktor zeichnen zu zweien oder mit einem andern Unterschriftsberechtigten. Die Prokura von Walter Urfer ist erloschen.

**Bureau Wangen a. d. A.**

21. Dezember 1966. Metallwaren usw.

**WESA A.G., in Inkwil, Fabrikation von und Handel mit Metallwaren usw. (SHAB. Nr. 198 vom 27. August 1964, Seite 2603).** Die Prokura des Otto Neuhaus ist erloschen.

21. Dezember 1966. Metzgerei.

**Max Stampfli, in Niederönz.** Inhaber der Firma ist Max Stampfli, von Aeschi (Solothurn), in Niederönz. Metzgerei, Würsterei.

**Luzern - Lucerne - Lucerna**

20. Dezember 1966.

**Immobilien-Gesellschaft Dulag AG Luzern, in Luzern.** Unter dieser Firma besteht laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 19. Dezember 1966 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt Bau, Erwerb, Veräusserung und Vermietung von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich bei andern Unternehmungen beteiligen. Sie beabsichtigt namentlich, von der «Immobilien-Gesellschaft Turinova AG», in Zürich, das Grundstück Nr. 3480 Grundbuch Luzern, linkes Ufer, zum Preise von Fr. 870 000 zu erwerben. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Kurt Huser, von Ennetbürgen, in Luzern. Adresse: Birkenstrasse 1 (bei Treuhandbüro Kurt Huser).

**Nidwalden - Unterwald-le-bas - Unterwalden basso**

19. Dezember 1966.

**Arnold Wagner, Pension Untertrübsee, in Wolfenschiessen (Post Engelberg).** Inhaber der Einzelfirma ist Arnold Wagner-Omlin, von Dallenwil, in Untertrübsee, Gemeinde Wolfenschiessen. Pensionsbetrieb.

19. Dezember 1966. Holzbau.

**Oswald Risi, in Buochs.** Inhaber der Einzelfirma ist Oswald Risi-Amrein, von und in Buochs. Holzbau- und Transportunternehmung, Handel mit Liegenschaften.

20. Dezember 1966. Immobilien.

**Sulzberger u. Co., in Stansstad, Betrieb einer Handelsagentur, Erwerb, Bau und Verkauf sowie die Vermittlung und Verwaltung von Immobilien und Durchführung von Finanztransaktionen aller Art. Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 19 vom 24. Januar 1963, Seite 229).** Die Kommanditäre Raimondo Giomini und Hans Schneider sind (am 1. Dezember 1966) ausgeschieden. Ihre Kommanditen von je Fr. 1000 sind erloschen. Neu ist als Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 5000 eingetreten: Fritz Kopp, von Niederönz, in Untererlinsbach (Aargau).

20. Dezember 1966. Anlagefonds.

**Finanz A.-G. Stansstad, in Stansstad, Organisation und Verwaltung von Anlagefonds, Ankauf, Verkauf und Verwaltung von Wertschriften usw. (SHAB. Nr. 156 vom 7. Juli 1960, Seite 2018).** Fritz Parpan-Lehmann ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Domizil: bei Frau E. Parpan-Lehmann.

20. Dezember 1966. Sanitäre Installationen usw.

**Gebr. Schenk, in Buochs. Willy Schenk-Wyrsch, von Buochs, und Otto Schenk-Kuster, von Engelberg, beide wohnhaft in Buochs, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1967 ihren Anfang nimmt. Sanitäre Installationen, Zentralheizungen und Schlosserei.**

20. Dezember 1966.

**Wohnbaugenossenschaft der katholischen Arbeiter- und Angestelltenbewegung (KAB), in Stans, Beschaffung preisgünstiger und gesunder Wohnungen auf gemeinnütziger Basis, Genossenschaft (SHAB. Nr. 299 vom 23. Dezember 1964, Seite 3848).** Meinrad Amstutz, Präsident, und Paul Braun, Sekretär, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Josef Odermatt-Christen (bisher Beisitzer) ist jetzt Präsident; Alois Zürcher, von Mellingen, in Stans, wurde als Sekretär und Josef Bünter, von Wolfenschiessen, in Büren, Gemeinde Oberdorf (Nidwalden), wurde als Beisitzer gewählt. Präsident, Kassier und Sekretär zeichnen mit einem der übrigen Vorstandsmitglieder kollektiv zu zweien.

20. Dezember 1966. Vermögensverwaltung.

**G. Staechelin Söhne u. Co., in Stans, Verwaltung von Vermögenswerten und Beteiligung an andern Unternehmungen, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 171 vom 25. Juli 1963, Seite 2181).** Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Robert Ettlin, von Kerns, in Dallenwil.

**Glarus - Glaris - Glarona**

19. Dezember 1966. Fabrikation von Maschinen:

**Cometoro A.G., in Glarus, Ein- und Verkauf, und Fabrikation von technischen Ausrüstungen und von Maschinen im In- und Ausland usw. (SHAB. Nr. 139 vom 17. Juni 1966, Seite 1971).** Kollektivprokura wurde erteilt an Martin Ruprecht, von Laupen (Bern) und Bern, in Cheseaux-sur-Lausanne. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

19. Dezember 1966.

**Gap Gesellschaft für Auswertungen und Patente A.G., in Glarus (SHAB. Nr. 240 vom 15. Oktober 1964, Seite 3092).** Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 14. Dezember 1966 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen erfahren jedoch keine Aenderung.

19. Dezember 1966. Baumwollgewebe.

**Heinrich Sigrüst, in Linthal, Fabrikation und Handel in Baumwollgeweben (SHAB. Nr. 243 vom 17. Oktober 1938, Seite 2227).** Diese Firma wird infolge Uebernahme von Aktiven und Passiven per 31. Dezember 1966 durch die nachstehend eingetragene Einzelfirma «Heinrich Sigrüst Weberei Linthal», in Linthal, im Handelsregister des Kantons Glarus gelöscht.

19. Dezember 1966.

**Heinrich Sigrüst Weberei Linthal, in Linthal, Inhaber dieser Einzelfirma ist Heinrich Sigrüst-Stauffacher, von und in Linthal, Fabrikation von und Handel in Baumwollgeweben. Uebernahme von Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Heinrich Sigrüst», in Linthal per 31. Dezember 1966.**

20. Dezember 1966.

**«Bamesa» Maschinen und Geräte AG., in Glarus.** Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungskund und Statuten vom 21. Oktober 1966 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Ankauf, die Vermietung und den Verkauf von Baumaschinen sowie den An- und Verkauf von Baumaterialien aller Art. Sie ist berechtigt, Grundeigentum zu erwerben, zu belasten, zu verwalten und zu veräussern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 85 000 und ist eingeteilt in 850 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 100. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Gegenwärtig gehören demselben an: Dr. Rudolf Türlin, von Erlenbach (Bern) und Küssnacht (Zürich), in Zollikon, Präsident, Dr. Hans Hafner, von und in Zürich, Vizepräsident, Dr. Peter Hefti, von und in Schwanden sowie Albin Mächler, von Schübelbach (Schwyz), in Locarno. Präsident und Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien. Das Rechtsdomizil befindet sich bei Dr. jur. Peter Hefti, Rechtsanwalt, Spielhof 3.

20. Dezember 1966. Patente usw.

**Bludia A.G., in Glarus, Erwerb und Verwertung von Erfindungen, Patenten und Herstellungsverfahren, insbesondere im Hinblick auf deren Verwertung in Europa und anderen Ländern, sowie Erwerb von Beteiligungen usw. (SHAB. Nr. 243 vom 17. Oktober 1962, Seite 2971).** Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. Dezember 1966 wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 2 500 000 erhöht durch Ausgabe von 2400 auf den Inhaber lautende Aktien zu Fr. 1000, von denen 2339 Aktien durch Verrechnung mit zwei Forderungen an die Gesellschaft und 61 Aktien durch Bareinzahlung voll liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Franken 2 500 000 und ist eingeteilt in 2500 auf den Inhaber lautende Aktien zu Fr. 1000.

**Zug - Zoug - Zugo**

21. Dezember 1966. Pharmazeutische Produkte usw.

**Esthetic S.A., in Zug, Fabrikation von und Handel mit pharmazeutischen, biologischen, diathetischen und kosmetischen Produkten usw. (SHAB. Nr. 287 vom 9. Dezember 1964, Seite 3692).** Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. November 1966 wurden die Statuten revidiert. Die bisherigen 100 Namenaktien zu Fr. 1000 wurden in 100 Inhaberaktien umgewandelt. Gleichzeitig wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 250 000 erhöht durch Ausgabe von 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Darauf wurden Fr. 100 000 bar einbezahlt und die restlichen Fr. 50 000 mit einer Forderung gegenüber der Gesellschaft verrechnet. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen nun durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern sämtliche Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Die übrigen gleichzeitig vorgenommenen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Edwin Nutt ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates, Joseph M. Galliker, Präsident, Emma Hiltbrand und Erich M. Hüper, die bisher Kollektivunterschrift zu zweien führten, zeichnen nun je einzeln.

21. Dezember 1966. Waren aller Art usw.

**Commercium A.G., in Zug, Transithandel, Import- und Exporthandel mit Waren aller Art usw. (SHAB. Nr. 293 vom 14. Dezember 1962, Seite 3607).** Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. November 1966 wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 150 000 erhöht durch Ausgabe von 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

**Freiburg - Fribourg - Friburgo****Bureau Tafers (Bezirk Sense)**

15. Dezember 1966.

**Wohnbau Riedli A.G., in Düringen.** Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungskund und Statuten vom 9. Dezember 1966 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Erstellung einfacher, gesunder und preiswerter Wohnungen durch Erwerb und nachherige Ueberbauung von Grundstücken mit soliden, zweckmässigen Mehrfamilienhäusern und Abgabe der Wohnungen zu Mietpreisen, die auf der Basis der Selbstkosten und unter Berücksichtigung der wirtschaftlichen Selbsterhaltung festzusetzen sind. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt gemäss Sachübernahmevertrag vom 9. Dezember 1966 von Josef Wider, in Wünnevil, das Grundstück Art. 596 von Düringen zum Preise von Fr. 58 144. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Armand Grandjean, von Le Locle, in Düringen, als Präsident, und Arthur Burger, von Burg (Aargau), in Düringen. Sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: bei der Aktiengesellschaft für Diamantwerkzeuge «Demants», in Düringen.

**Solothurn - Soleure - Soletta**  
*Bureau Bucheggberg*

21. Dezember 1966.

Viehzüchtgenossenschaft Lüterkofen-Ichertswil, in Lüterkofen-Ichertswil (SHAB. Nr. 85 vom 13. April 1951, Seite 899). Der Präsident Alexander Weyeneth-Schluop, der Vizepräsident Adam Affolter und der Sekretär Alexander Schluop sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Hans Ingold, als Präsident; Ernst Ingold, als Vizepräsident, und Fritz Weyeneth, als Sekretär, alle von und in Lüterkofen-Ichertswil. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Sekretär oder Kassier zu zweien.

*Bureau Kriegstetten*

20. Dezember 1966. Baugeschäft usw.

Hugo Affolter-Kaiser, Zweigniederlassungen in Zuchwil, Baugeschäft, Maurergeschäft (SHAB. Nr. 85 vom 13. April 1948, Seite 1024), mit Hauptsitz in Leuzigen. Diese Firma wird infolge Löschung der Hauptniederlassung (SHAB. Nr. 232 vom 4. Oktober 1966, Seite 3106) von Amtes wegen gestrichen.

**Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna**

16. Dezember 1966. Eisenwaren.

Barth & Cie, in Liestal, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 173 vom 27. Juli 1962, Seite 2193). Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Fritz Barth-Bratteler ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Die Gesellschaft hat sich seit dem 1. Januar 1966 in eine Kollektivgesellschaft unter derselben Firma umgewandelt. Sie wird gebildet aus dem bisherigen Kommanditär Hugo Barth-Gunzenhauser, dessen Kommandite damit erloschen ist, und Susy Barth, beide von und in Liestal. Die Prokuren der beiden Letztgenannten sind erloschen. Eisenwarenhandlung, Rheinstrasse 16.

16. Dezember 1966. Erzeugnisse der Kühl-, Heiz- und Elektrobranche. Werner Kuster A.G., in Münchenstein, Fabrikation von und Handel mit Danfoss-Erzeugnissen der Kühl-, Heiz-, Elektrizitäts- und Wasserwerkbranche usw. (SHAB. Nr. 289 vom 9. Dezember 1966, Seite 3911). Die Procura des Carl Stolz ist erloschen.

16. Dezember 1966. Bauten.

Texta AG, in Reinach, Betrieb eines Baugeschäftes zur Durchführung von Hochbauten aller Art usw. (SHAB. Nr. 145 vom 24. Juni 1966, Seite 2055). Das Aktienkapital von Fr. 80 000 ist jetzt voll liberiert, wovon Franken 2400 durch Verrechnung mit Forderungen. Der Präsident des Verwaltungsrates, Herbert Flubacher, zeichnet nun einzeln.

16. Dezember 1966.

Rob. M. Sloman Holding GmbH, in Binningen, Beteiligung an Anlagegesellschaften und kommerzieller Unternehmungen des In- und Auslandes (SHAB. Nr. 23 vom 29. Januar 1963, Seite 281). Die Stammeinlagen der Gesellschafter Robert Miles Reincke, Henry Sloman Edye und Claus Edye sind um je Fr. 170 000 auf je Fr. 330 000 erhöht worden. Demgemäss wurde das in bar einbezahlte Stammkapital von Fr. 480 000 auf Fr. 990 000 erhöht. Gemäss öffentlicher Urkunde vom 8. Dezember 1966 wurden die Statuten entsprechend geändert.

**Appenzel I.-Rh. - Appenzel Rh. int. - Appenzello int.**

19. Dezember 1966.

Skilift Brülisau-Leugangen AG, in Schwende (SHAB. Nr. 15 vom 19. Januar 1966, Seite 186). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. Februar 1966 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

19. Dezember 1966.

Luftseilbahn Jakobsbad-Kronberg AG, in Gonten (SHAB. Nr. 298 vom 20. Dezember 1963, Seite 3614). Das Aktienkapital von Fr. 2 200 000 ist jetzt voll einbezahlt.

**St. Gallen - St-Gall - San Gallo**

19. Dezember 1966. Vertrieb und Export von Waren.

Rau A.G. (Rau S.A.) (Rau Ltd.), in St. Gallen, Verkauf und Vertrieb schweizerischer und ausländischer Waren in der Schweiz und Export schweizerischer Artikel nach dem Ausland usw. (SHAB. Nr. 154 vom 6. Juli 1965, Seite 2119). An der Generalversammlung vom 16. Dezember 1966 wurde die Firma geändert in Rau & Co. A.G. (Rau & Cie. S.A.) (Rau & Co. Ltd.). Das voll liberierte Aktienkapital von Fr. 150 000 ist eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

19. Dezember 1966.

Spannbeton A.G., Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB. Nr. 35 vom 11. Februar 1966, Seite 472), mit Hauptsitz in Lausanne. Die Unterschriften von Dr. Ernst Gerber, Präsident, Vinzenz Losinger und Werner Knobel, alle Mitglieder des Verwaltungsrates, sind erloschen. Einzelunterschrift wurde erteilt an Dr. Robert Losinger, von Burgdorf, in Bern, Präsident.

19. Dezember 1966. Pharmazeutische Produkte usw.

Camelia Werk A.G. (Etablissement Camelia S.A.), in St. Gallen, Herstellung und Vertrieb von pharmazeutischen, kosmetischen und verwandten Artikeln usw. (SHAB. Nr. 86 vom 13. April 1965, Seite 1168). Die Unterschrift von Dr. Paul Müller, Geschäftsführer, ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Hans Koller, von Gossau (St. Gallen), in St. Gallen, Geschäftsführer.

19. Dezember 1966. Baumaschinen usw.

Geomechanik AG, in St. Gallen, Betrieb und Vermietung von Baumaschinen aller Art usw. (SHAB. Nr. 169 vom 24. Juli 1964, Seite 2285). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 11. Juli 1966 wurde die Auflösung der Aktiengesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmung der eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

19. Dezember 1966. Restaurant, Bäckerei usw.

Herag, in St. Gallen, Betrieb des Restaurants-Cafés, der Konditorei und Bäckerei Herberger, in St. Gallen usw. (SHAB. Nr. 220 vom 21. September 1965, Seite 2945), Aktiengesellschaft. An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 27. Oktober 1966 wurde die Auflösung der Aktiengesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmung der eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

19. Dezember 1966.

Alex Neher AG Metallwaren- und Werkzeugfabrik, in Ebnet-Kappel (SHAB. Nr. 141 vom 20. Juni 1966, Seite 1995); Walter Rüegg ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

19. Dezember 1966.

St. Galler Jugendheime, in St. Gallen, Bau oder Erwerb und Betrieb von geeigneten Heimen auf gemeinnütziger Basis zur Aufnahme von gesundheitsgefährdeten oder erholungsbedürftigen Kindern der Stadt St. Gallen. Genossenschaft (SHAB. Nr. 131 vom 7. Juni 1962, Seite 1679). An der Generalversammlung vom 27. April 1966 wurden die Statuten teilweise geändert. Zweck ist: Bau oder Erwerb und Betrieb von geeigneten Heimstätten auf gemeinnütziger Basis zur Aufnahme von erholungsbedürftigen Kindern. Der Vorstand besteht nun aus 9 Mitgliedern. Die übrigen Aenderungen berühren die bereits publizierten Tatsachen nicht. Aus dem Vorstand sind ausgeschieden: Emil Bösch, Präsident, Hugo Brandenberger, Vizepräsident, Karl Fried, Aktuar, Ernst Scherrer, deren Unterschriften erloschen sind. Andreas Höchner, Kassier, wurde zum Präsidenten ernannt, und Josef Müller, Mitglied des Vorstandes, zum Vizepräsidenten. Das bisherige Vorstandsmitglied Ignaz Baumgartner, von Sirmach (Thurgau), in St. Gallen, ist nun ebenfalls zeichnungsberechtigt. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Paul Neuschwander, von Eggwil (Bern), in Thal (St. Gallen) Aktuar; Robert Dolder, von Zürich, in St. Gallen, Kassier; Dr. Urs Flückiger, von Solothurn und Auswil, in St. Gallen; Dr. Willy Büchler, von Schwellbrunn, in Thal (St. Gallen), und Willy Lutz, von und in Thal (St. Gallen). Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit je einem weiteren Mitglied des Vorstandes.

19. Dezember 1966. Bauunternehmung.

Gehr. F. & R. Ackermann, in Mels. Fritz und Robert Ackermann, beide von und in Mels, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Februar 1962 ihren Anfang nahm. Bauunternehmung, Huob.

19. Dezember 1966. Werkzeugmaschinen usw.

Friedrich Lengg, in Rapperswil, Fabrikation von und Handel mit Werkzeugmaschinen und Werkzeugen, in Konkurs (SHAB. Nr. 40 vom 17. Februar 1966, Seite 537). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirks See vom 12. Dezember 1966 wurde das Konkursverfahren geschlossen. Die Firma wird daher von Amtes wegen gelöscht.

19. Dezember 1966. Gipserei.

Charles Kessler-Heitz, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Charles Kessler, von Galgenen (Schwyz), in St. Gallen. Gipsergeschäft. Parketeriessstrasse 14.

19. Dezember 1966. Landwirtschaftliche Hilfsstoffe.

Paul M. Brühwiler, in Wil. Inhaber der Firma ist Paul M. Brühwiler, von Dussnang (Thurgau), in Wil. Handel mit landwirtschaftlichen Hilfsstoffen. Ulrich-Röschstrasse 13.

19. Dezember 1966. Beiz- und Polierwerkstätte.

Ernst Bernet, in St. Gallen, Beiz- und Polierwerkstätte (SHAB. Nr. 300 vom 23. Dezember 1965, Seite 4014). Geschäftsdomizil: Rosenbergstrasse 60a.

19. Dezember 1966. Spezereien.

Franz Wüest, in Rorschach, Spezereihandlung (SHAB. Nr. 242 vom 16. Oktober 1933, Seite 2411). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

19. Dezember 1966. Kunststoff-Folien usw.

Afex AG, in Wald-Schönengrund, Gemeinde St. Peterzell. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 9. Dezember 1966 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Kunststoff-Folien, Fabrikationsanlagen und Zubehör zu deren Herstellung, sowie Verwertung von technischen Neuheiten auf diesem Gebiet. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, die durch Sacheinlagen von Fr. 90 000 und Bareinzahlung von Fr. 10 000 voll liberiert sind. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 9. Dezember 1966 eine Produktionseinrichtung zur Herstellung von Kunststoff-Folien. Für den Uebernahmepreis von Fr. 160 000 werden 90 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000 ausgehändigt. Der Restbetrag von Fr. 70 000 wird dem Sacheinleger gutgeschrieben. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern sämtliche Adressen bekannt sind, andernfalls wie die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Gottlieb Looser, von Zürich und Seon, in Zürich, Präsident mit Einzelunterschrift, und Gustav Eggenberger, von Grabs, in Herisau, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Willi Fischer, von Winterthur, in Herisau. Geschäftsdomizil: Wald (Postkreis Schönengrund).

**Graubünden - Grisons - Grigions**

20 dicembre 1966. Immobili, ecc.

Chesa Nova S.A., fin qui a Lugano (FUSC. del 16 settembre 1966, N° 217, pagina 2926). Con verbale autentico della sua assemblea generale in data 7 dicembre 1966, la sede è stata trasferita a St. Moritz. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Scopo: l'acquisto, la vendita, la locazione, la costruzione, il finanziamento, la gestione e la gerenza di immobili ed in generale ogni operazione immobiliare finanziaria o commerciale che abbia un rapporto con lo scopo sociale. La società è proprietaria della particella N. 305 in territorio di St. Moritz. Lo statuto originale sono in data del 19 gennaio 1963 e sono stato modificato il 26 settembre 1964 e il 9 settembre 1966. Il capitale sociale è di fr. 1 000 000, diviso in 1000 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberato. Le pubblicazioni avvengono sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da: Guido Bustelli, da Locarno, in Lugano, presidente; Giorgio Gianola, da ed in Bissone, e Armando Skory, da Auresio, in Lugano, membri. La società è vincolata dalla firma collettiva a due dei membri del consiglio di amministrazione. Recapito: Badstrasse «Chesa Cuntaintà» (Ufficio proprio).

20 dicembre 1966. Partecipazioni.

Taranis AG, in Coira. Con atto pubblico e statuti da data 17 dicembre 1966 è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo la partecipazione finanziaria ad altre società ed in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere, nonché l'acquisto, la gestione e la vendita di immobili sia in Svizzera che all'estero. Il capitale sociale è di fr. 50 000, diviso in 50 azioni a portatore da fr. 1000, interamente liberate. Le pubblicazioni avvengono sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. La società è retta da un consiglio di

amministrazione da uno a cinque membri, attualmente da un consiglio di amministrazione di tre membri nelle persone di: Dott. Elbio Gada, da ed in Giubiasco, presidente; Ernesto Kuhrmeier, da Zurigo, in Chiasso, e Claudio Laffranchi, da Robasacco, in Vacallo, membri, i quali impegneranno la società con firma collettiva a due. Recapito: c/o Schweiz. Kreditanstalt, Bahnhofstrasse 12.

20. Dezember 1966. Beteiligungen.  
Sofigo S.A., in Lenzerheide, Gemeinde Vaz/Obervez, Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 231 vom 3. Oktober 1966, Seite 3093). Die Unterschrift von Direktor Patrik Pakenham ist erloschen.

20 dicembre 1966.  
Elvipaler Holding AG., in Coira. Con atto pubblico e statuti di data 15 dicembre 1966, è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo la partecipazione finanziaria ad altre società ed in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere. Il capitale sociale è di fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Le pubblicazioni avvengono sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. La società è retta da un consiglio di amministrazione da uno a cinque membri, attualmente da un amministratore unico nella persona del Dott. Alessandro Villa, da Bellinzona, in Chiasso, con firma individuale. Recapito: c/o Schweiz. Kreditanstalt, Bahnhofstrasse 12.

20. Dezember 1966.  
Beton-Bau AG., Zweigniederlassung in St. Moritz, Hoch- und Tiefbau (SHAB. Nr. 281 vom 1. Dezember 1965, Seite 3769), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Zum Vizedirektor wurde Luciano Cavechia, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, ernannt; er zeichnet kollektiv zu zweien für das Gesamtunternehmen.

20. Dezember 1966. Reisen.  
Inter Holiday Tours AG, in Chur. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 14. Dezember 1966 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Organisation von Einzel- und Gesellschaftsreisen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche voll einbezahlt sind. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Peter Rechenberg, von Haldenstein, in Chur, als Präsident, und Paul Nef, von Urnäsch, in Feldmeilen, Gemeinde Meilen, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: c/o Curia Treuhand AG, Steinbockstrasse 2.

20 dicembre 1966.  
Casa di Cura - Clinica San Rocco S.A., in Grono. Con atto pubblico e statuto del 16 dicembre 1966 si è costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo l'acquisto, la creazione e gestione di cliniche, ospedali e case di riposo ed in ispecie della Casa di cura San Rocco in Grono, già proprietà Dr. Boris Luban, immobili N° 12 e 14 II Istituto Cantonale Assicurazione contro gli Incendi, con terreno adiacente di mq. 3700, mobili ed accessori, per il prezzo massimo di fr. 500 000. La società può partecipare ad altre imprese svizzere od estere, nonché acquistare di immobili. Il capitale sociale è di fr. 500 000, suddiviso in 500 azioni al portatore di fr. 1000, interamente liberate. Le pubblicazioni sono fatte sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Il consiglio di amministrazione si compone di 1 a 5 membri, attualmente da: Dr. Arrigo Ghisletta, da ed in Camorino, presidente; Dr. Italo Boschiero, cittadino italiano, in Grono, vicepresidente; Silvio Rusca, da Locarno, in Vacallo, membro. La società è vincolata dalla firma collettiva a due del membro Silvio Rusca con uno degli altri membri. Recapito: Casa di Cura San Rocco (ufficio proprio).

20. Dezember 1966.  
Skilift Rabius AG (Runal Rabius SA), in Rabius, Gemeinde Somvix. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 17. Dezember 1966 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Bau, Betrieb und Unterhalt von Ski- und Sesselliften auf dem Gebiet der Gemeinde Somvix. Sie kann sich an Unternehmungen, welche gleiche oder ähnliche Zwecke verfolgen, beteiligen. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 150 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 300. Publikationsorgane sind: das Amtsblatt des Kantons Graubünden und das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 7 Mitgliedern. Ihm gehören an: Alois Berther, als Präsident; Emil Bearth als Vizepräsident, beide von Somvix; Gieri Capeder, von Salouf, als Kassier; Leonhard Cavegn, von Tavetsch; Bernhard Bearth, von Somvix; Luis Decurtins, von Trun, alle in Rabius, Gemeinde Somvix, und Leo Caviezel, von Somvix, in Baden. Die Unterschrift führt der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit einem weiteren Mitglied des Verwaltungsrates. Domizil: c/o Gieri Capeder.

21 dicembre 1966. Immobili, ecc.  
Fara AG., in Coira. Sotto questa ragione sociale, con atto pubblico e statuti del 20 dicembre 1966, è stata costituita una società anonima. Scopo: la compra, vendita, costruzione e amministrazione di beni immobili; la compra e vendita di titoli; la partecipazione al finanziamento di imprese commerciali, industriali e finanziarie. Il capitale sociale è di fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Le pubblicazioni avvengono sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Il consiglio di amministrazione è formato da un amministratore unico o da un consiglio di amministrazione da 2 a 5 membri, attualmente da uno solo nella persona dell'avv. Dott. Carlo Gilardi, da Montagnola, in Lugano, con firma individuale. Recapito: c/o Dr. Georg Vieli, Engadinstrasse 30.

21 dicembre 1966. Costruzioni, ecc.  
Giro S.A., in Roveredo. Con atto pubblico e statuto del 17 dicembre 1966 si è costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo l'esecuzione ed il finanziamento di costruzioni di ogni genere, come pure l'acquisto e la vendita di terreni e di costruzioni. La società può partecipare ad altre imprese svizzere od estere. Il capitale sociale è di fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Le pubblicazioni avvengono sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Il consiglio di amministrazione si compone da uno a cinque membri; attualmente è amministratore unico con firma individuale Nicola Enrico, da ed in Roveredo. Recapito: «Piazzetta» (uffici propri).

21. Dezember 1966.  
Bauernverein Maienfeld, in Maienfeld, Genossenschaft (SHAB. Nr. 203 vom 2. September 1964, Seite 2657). Peter Komminoth-Hermann ist als Ak-

tuar zurückgetreten, verbleibt jedoch als Beisitzer im Vorstand; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Aktuar ist Max Just, von und in Maienfeld; er zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten.

21. Dezember 1966. Garage usw.  
Walter Rageth, in Chur. Garage und Autohandel (SHAB. Nr. 289 vom 9. Dezember 1960, Seite 3545). Die Firma wird infolge Geschäftsübergabe gelöscht. Aktiven und Passiven wurden mit Wirkung ab 1. Januar 1965 von der nachstehend eingetragenen Kollektivgesellschaft «W. Rageth's Erben», in Chur, übernommen.

21. Dezember 1966. Garage usw.  
W. Rageth's Erben, in Chur. Jacques Rageth-Hossle, von Präz, Yvonne Boltshauser-Rageth und Paul Boltshauser-Rageth, diese beide von Märstetten (Thurgau) und Ottoberg (Thurgau), (mit Zustimmung gemäss ZGB Art. 177 Abs. 2), alle in Chur, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1965 begonnen hat. Jacques Rageth-Hossle und Paul Boltshauser-Rageth führen Einzelunterschrift; Yvonne Boltshauser-Rageth ist nicht zeichnungsberechtigt. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Walter Rageth», in Chur. Betrieb einer Autogarage und Reparaturwerkstätte, sowie Handel mit Motorfahrzeugen aller Art, Ersatzteilen, Zubehör, sowie Schmier- und Treibstoffen. Masanserstrasse 133.

21. Dezember 1966. Beteiligungen.  
Kollmann International AG., in Chur, Beteiligungen (SHAB. Nr. 275 vom 24. November 1965, Seite 3695). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. Dezember 1966 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der bisherigen Firma Kollmann International AG., in Liq. durch die bisherigen Mitglieder des Verwaltungsrates als Liquidatoren: John B. Huaris, bisher Präsident, Dr. Albert Lardelli und Dr. Peter Rechenberg, durchgeführt. Die Liquidatoren zeichnen wie bisher einzeln.

21. Dezember 1966.  
Bauunternehmung Murer A.G., Zweigniederlassung in Sedrun, Gemeinde Tavetsch (SHAB. Nr. 182 vom 7. August 1963, Seite 2304). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Erstfeld (Uri). Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen ist erteilt worden an: Hans Küttel, von Weggis, in Beckenried, und Alfred Schilter, von Attinghausen, in Erstfeld. Kollektivprokura zu zweien für die Zweigniederlassung ist erteilt worden an Theophil Schmid, von und in Sedrun.

21. Dezember 1966. Bauunternehmung.  
Prader & Co. AG., in Chur, Ingenieurbüro und Bauunternehmung (SHAB. Nr. 244 vom 19. Oktober 1965, Seite 3276). Willy Breuer und Dr. med. Andrea Prader sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschrift von Willy Breuer ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Luzius Raschein, von Malix, in Chur.

21. Dezember 1966. Bäckerei, Tea-Room.  
Jakob Demont AG., Celerina, in Schlarigna/Celerina, Bäckerei-Konditorei usw. (SHAB. Nr. 124 vom 31. Mai 1966, Seite 1761). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 13. Dezember 1966 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Zweck wurde neu wie folgt umschrieben: Weiterführung der Firma Jakob Demont, Celerina, bzw. Betrieb einer Bäckerei mit Tea Room in Celerina. Das Aktienkapital wurde von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000, welche voll einbezahlt wurden. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000.

21. Dezember 1966. Vermögensverwaltung.  
Nigericano AG., in Chur, Anlage und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 33 vom 10. Februar 1954, Seite 376). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. November 1966 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist beendet. Da die Zustimmung der zuständigen Steuerämter noch nicht vorliegt, kann die Löschung noch nicht erfolgen.

21. Dezember 1966.  
Litart A.G. Istituto di Arte Liturgica, in Coira, progettazione, direzione, costruzione di edifici ecc., società anonima (FUSC. del 1° dicembre 1966, N° 282, pagina 3799). Amministratori nuovi sono: Fortunato Federici, cittadino italiano, in Roma, membro, con firma individuale, e Dr. Jean Richard Piffaretti, da Arzo, in Viganello, membro, senza firma.

21. Dezember 1966. Waren aller Art.  
Arcarved AG., in Chur, Warenhandel aller Art (SHAB. Nr. 140 vom 6. Mai 1965, Seite 1424). In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. Dezember 1966 wurden die 100 Inhaberaktien zu Fr. 500 in 10 Inhaberaktien zu Fr. 5000 umgewandelt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Eine weitere Statutenänderung betrifft keine publikationspflichtige Tatsache.

#### Thurgau - Thurgovie - Turgovia

20. Dezember 1966. Kunststoffmaterialien, Patente.  
Tejuma AG, bisher in Zürich. Handel mit und Fabrikation von mit Kunststoffen beschichteten Materialien aller Art sowie ähnlichen Artikeln und Verwaltung damit zusammenhängender Patente (SHAB. Nr. 189 vom 15. August 1966, Seite 2607). Gemäss Generalversammlungsbeschluss vom 14. Dezember 1966 wurde der Sitz nach Sirnach verlegt, und das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 150 000 erhöht durch Ausgabe von 100 durch Verrechnung voll liberierten Namenaktien zu Fr. 1000. Die ursprünglichen Statuten vom 22. November 1963 wurden entsprechend revidiert. Zwei weitere am 14. Dezember 1966 beschlossene Statutenänderungen berühren die publikationspflichtigen Bestimmungen nicht. Das voll liberierte Grundkapital ist in 150 Namenaktien zu Fr. 1000 eingeteilt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. René F. Simon ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Benno Saladin, von Nuglar-St. Pantaleon (Solothurn), in Zürich, ist nun einziges Verwaltungsratsmitglied. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Wilerstrasse 156.

20. Dezember 1966.

Genossenschaft Alterssiedlung und Pflegeheim Weinfelden, in Weinfelden (SHAB. Nr. 241 vom 15. Oktober 1965, Seite 3235). Dem Vorstandsmitglied Franz Spielmann-Giess, von Niedererlinsbach (Solothurn), in Weinfelden, wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt.

20. Dezember 1966. Textilien usw.

Elsy Egger, in Amriswil, Vertretung von Textilwaren und kunstgewerblichen Artikeln (SHAB. Nr. 193 vom 20. August 1937, Seite 1931). Die Firma ist infolge Todes der Inhaberin erloschen.

20. Dezember 1966. Hotel-Restaurant.

Frau B. Bär-Kreis, in Amriswil, Hotel-Restaurant «Tell». Mosterei. Spirituosenhandel, Automietfahrten (SHAB. Nr. 297 vom 19. Dezember 1951, Seite 3153). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

20. Dezember 1966. Strickwaren.

Ernst Thalmann-Menzi, in Grub-Oberwangen, Maschinenstrickerei und Strickwarenfabrikation (SHAB. Nr. 276 vom 26. November 1942, Seite 2700). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

20. Dezember 1966. Schweine.

Bruno Hilber, in Mönchwil. Firmainhaber ist Bruno Hilber, von Magdenau (St. Gallen), in Mönchwil. Schweinehandel.

## Tessin - Tessin - Ticino

## Ufficio di Lugano

19 dicembre 1966. Automezzi, ecc.

Omniauto S.A. in liquidazione, in Paradiso, il commercio di materiali per la manutenzione di automezzi, ecc. (FUSC. del 6 ottobre 1952, N° 234, pagina 2460). Questa ragione sociale è radiata essendo terminata la liquidazione.

19 dicembre 1966. Immobili, ecc.

Wunderbau S.A., in Lugano, la compra-vendita di immobili, ecc. (FUSC. del 20 agosto 1962, N° 193, pagina 2408). Con verbale notarile dell'assemblea generale del 15 novembre 1966 la società ha deciso il suo scioglimento. Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può avvenire mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

19 dicembre 1966. Partecipazione, ecc.

Monteguja S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria a società industriali, ecc. (FUSC. del 21 febbraio 1961, N° 43, pagina 520). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria dell'11 novembre 1966 la società ha deciso il suo scioglimento. Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può avvenire mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale.

19 dicembre 1966. Ristorante.

Caprani Annamaria, in Tesserete. Titolare: Annamaria Caprani nata Selmoni, da Pedrate, in Tesserete, agente con il consenso del marito Giuseppe Caprani, di nazionalità italiana, in Tesserete. Esercizio del «Ristorante Belvedere». Stabile Riccardo Morosoli.

19 dicembre 1966. Materiale da costruzione, ecc.

Dotti S.A., precedentemente a Lugano, il commercio di materiali di costruzione, ecc. (FUSC. del 23 luglio 1962 N° 169, pagina 2148). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 1° dicembre 1966 la società ha deciso di trasferire la sede sociale a Manno. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Recapito: uffici propri.

19 dicembre 1966. Partecipazione, ecc.

Renimol Holding S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria in altre società, ecc. (FUSC. del 18 ottobre 1966, N° 244, pagina 3277). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 16 dicembre 1966, la società ha deciso di aumentare il capitale sociale di fr. 50 000, ora interamente liberato a fr. 108 000 mediante l'emissione di 116 nuove azioni al portatore da fr. 500 cadauna, liberate al 20 % (fr. 11 600). Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Il capitale è ora di fr. 108 000 diviso in 216 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, liberato nella misura di fr. 61 600.

19 dicembre 1966. Immobili, ecc.

Diabergen S.A., in Lugano, la compra, la vendita di immobili, ecc. (FUSC. del 10 giugno 1966, N° 133, pagina 1889). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 19 dicembre 1966, la società ha deciso di aumentare il capitale sociale da fr. 179 000 a fr. 239 000 mediante l'emissione di 60 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Il capitale è ora di fr. 239 000 diviso in 239 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

20 dicembre 1966. Liquori, ecc.

Rosso Antico S.A., in Barbengo. Società anonima con atto notarile e statuto del 19 dicembre 1966. Scopo: la fabbricazione e la vendita di liquori, acquaviti (brandy), vermouth, aperitivi, amari, sciroppi, bibite gassose e, in particolare, dell'aperitivo «Rosso Antico». Essa potrà compiere qualsiasi operazione commerciale, industriale e finanziaria che abbia comunque relazione con lo scopo sociale e potrà assumere interessenze e partecipazioni ad altre società aventi scopo analogo o comunque connesso al proprio. La società intende acquistare la particella N° 302 RFD Barbengo di mq. 4960 per il prezzo di fr. 173 600. Capitale: fr. 200 000 diviso in 200 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale del Cantone Ticino, salvo quelle che devono essere effettuate sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 o 2 a più membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è dott. Alberto Verda, da Bissone, in Lugano. Recapito: uffici propri.

20 dicembre 1966. Consulenza, ecc.

Organizzazione Plaut S.A. (Organisation Plaut A.G.), in Bissone. Società anonima con atto notarile e statuto del 16 dicembre 1966. Scopo: quello di organizzare amministrativamente la consulenza per imprese in Svizzera

e all'estero, nonché di eseguire ogni lavoro amministrativo ad essa inerente. Capitale: fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Comunicazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 3 a 7 membri, attualmente da: Hans Georg Plaut, di nazionalità germanica, in Campione d'Italia, presidente; Werner Medicke, di nazionalità germanica, in Ziegelhausen (Germania), membro; Karl Gans, di nazionalità germanica, in Ochtersum (Germania), segretario; Werner Achermann, da Lucerna e Buochs (Unterwalden basso), in Cadro, vice-presidente; Franco Fedele, da Bellinzona, in Morcote, membro; Giampiero Hakuba, da ed in Morcote, membro, e Carlo Krähenbühl, da Altishofen (Lucerna), in Castagnola, membro. La società è vincolata dalla firma individuale di Hans Georg Plaut, Werner Achermann, Werner Medicke e Karl Gans. Recapito: Condominio del Ghirli (uffici propri).

20 dicembre 1966. Carpulle, ecc.

Cilindra S.A., in Bioggio, la fabbricazione di carpulle (cilindri), ecc. (FUSC. del 20 ottobre 1966, N° 246, pagina 3308). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 17 ottobre 1966, la società ha deciso di ridurre il capitale sociale da fr. 500 000 a fr. 150 000 mediante il rimborso di 700 azioni al portatore da fr. 500 cadauna. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Il capitale è ora di fr. 150 000, diviso in 300 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberato. L'osservanza delle formalità prescritte dall'art. 734 CO è stata constatata mediante atto notarile del 20 dicembre 1966.

20 dicembre 1966. Oggetti d'arte, ecc.

Lilwer S.A., in Lugano. Società anonima con atti notarili e statuto del 1° e 17 dicembre 1966. Scopo: l'importazione, l'esportazione ed il commercio di oggetti d'arte e di articoli di profumeria e cosmetica, nonché l'esercizio di negozi e la partecipazione ad altre società sia in Svizzera che all'estero. Capitale: fr. 50 000, diviso in 500 azioni al portatore da fr. 100 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da: Liliana Freitag-Todosijevic, di nazionalità germanica, in Falkenstein/Obertaunus (Germania Occidentale), presidente; dott. Armando Pedrazzini, da Campo-Vallemaggia, in Vacallo, membro et Peter Keller, da Zurigo, in Lugano, amministratore delegato. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e da quella collettiva a due degli altri membri del consiglio d'amministrazione. Recapito: Via Nassa 56 presso Interfiduciaria.

20 dicembre 1966.

Gadola Costruzioni S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 13 dicembre 1966. Scopo: l'esecuzione di opere edilizie di sopra e sottostruttura di ogni genere, nella Svizzera e all'estero; il commercio di materiali ed attrezzi dell'industria edilizia; nonché operazioni finanziarie in relazione allo scopo sociale. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Guelfo Solari, da ed in Lugano. Direttore è: Luca Beltrami, di nazionalità italiana, in Bodio (Italia), con firma individuale. Recapito: Via Vegezzi 1 presso Banca Solari S.A.

20 dicembre 1966. Partecipazione, ecc.

Esofig Holding S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 19 dicembre 1966. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società; l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberato al 40 % (fr. 20 000). Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da: Dr. Tito Tettamanti, da Lugano, in Massagno, presidente, e Rolando Zoppi, da San Vittore (Grigioni), in Lugano, membro, ambedue con firma individuale. Recapito: Via Pioda 9, presso studio legale Tettamanti-Spiess-Dotta.

## Distretto di Mendrisio

19 dicembre 1966. Impresa generale di costruzioni.

Carlo Caldelari S.A., in Mendrisio, l'esercizio di una impresa generale di costruzioni e genio civile (FUSC. del 5 novembre 1957, N° 259, pagina 2899). La firma del direttore Renato Cometta è estinta.

20 dicembre 1966.

Immobiliare San Gabriele S.A., in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 13 dicembre 1966. Scopo: l'acquisto, la vendita, la locazione, la costruzione, il finanziamento, lo sviluppo, la gerenza di immobili e di terreni, con o senza accessori; l'acquisto e la vendita di azioni e di quote di società. La società può partecipare a imprese similari e compiere tutte le operazioni commerciali e finanziarie per il conseguimento dello scopo sociale. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: 1 a 3 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Dr. Ercole Doninelli, da Meride, in Mendrisio, con firma individuale. Recapito: c/o Studio legale e notarile avv. Ercole Doninelli, Piazza Indipendenza, Chiasso.

20 dicembre 1966. Istrumenti musicali.

Mantovanelli Serafino, in Chiasso, importazione ed esportazione quale grossista con vendita di strumenti musicali, ecc. (FUSC. del 14 giugno 1961, N° 136, pagina 1710). La firma del procuratore Ercole Doninelli è estinta. Bruno-Carlo Caverzasio, da ed in Colderio, è stato nominato procuratore con firma individuale.

21 dicembre 1966. Prodotti chimici, ecc.

Società Anonima Emanuele-Centozze, in Chiasso, importazione, esportazione e rappresentanze in prodotti chimici, ecc. (FUSC. del 10 gennaio 1964, N° 5, pagina 59). Giuseppe Bossi è ora direttore con firma individuale. La sua firma, quale procuratore, è estinta.

21 décembre 1966. Impresa costruzioni. Piffaretti e Molteni, in Novazzano, impresa costruzioni (FUSC. del 23 marzo 1962, N° 69, pagina 874), società in nome collettivo. La società è sciolta a partire dal 21 dicembre 1966. Il socio Mario Piffaretti si è ritirato dalla società. La stessa è cancellata. Il socio Angelo Molteni, da ed in Novazzano, continua negli affari come ditta individuale a sensi dell'art. 579 CO sotto la ragione sociale Angelo Molteni.

#### Waadt - Vaud - Vaud

##### Bureau d'Aigle

21 décembre 1966. Immeubles. S.I. Le Schuss Villars S.A., à Ollon, achat, location et revente de tous immeubles, etc. (FOSC. du 22 février 1966, page 596). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 13 décembre 1966, la société a modifié ses statuts sur des points non soumis à publication.

22 décembre 1966. Société de Laiterie de Saint-Triphon, à Saint-Triphon, commune d'Ollon (FOSC. du 2 novembre 1966, page 3455). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 15 décembre 1966, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale Société de Laiterie de Saint-Triphon en liquidation par Albert Vaudroz; président, Armin Trächsel, vice-président et Eugène Gaud, secrétaire-caissier, avec signature collective à deux (société coopérative).

##### Bureau de Cully

21 décembre 1966. Comptabilité. Jean Oesch, à Cully, comptabilité (FOSC. du 13 décembre 1950, page 3196). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

##### Bureau de Lausanne

20 décembre 1966. Sifrag, Ventilation et Climatisation Frei S.A., succursale de Lausanne (FOSC. du 22 juin 1961, page 1810), avec siège principal à Berne. La signature d'Alfons E. Roesle, administrateur, est radiée. L'administratrice Susi Frei-Bodmer est nommée vice-présidente. Paul Kälin n'est plus vice-président et délégué, mais reste membre. Nouvel administrateur: Kurt A. Widmer, de Hausen bei Brugg, à Köniz. Hans Thode, de Küssnacht (Zurich), à Berne, est nommé directeur. Tous signent collectivement à deux.

20 décembre 1966. Société Continentale de Gestion Financière S.A., à Lausanne (FOSC. du 3 octobre 1966, page 3094). Luigi Augusto Olivi, d'Italie, à Lausanne, est nommé directeur. Procuration est conférée à Alfredo Palagi, d'Italie, à Lausanne. Les deux signent collectivement à deux.

20 décembre 1966. Carrelages, revêtements. E. Capri-Zirilli, à Lausanne, carrelages et revêtements (FOSC. du 3 août 1962, page 2266). Cette raison est radiée par suite de cessation de commerce.

20 décembre 1966. Carrelages, matériaux de construction, etc. Capri S.A., à Lausanne, société anonyme. Date des statuts: 31 décembre 1966. But: exploitation d'une entreprise de carrelages en tous genres, soit pose, achat, vente, exportation et importation de carrelages et matériaux de construction, l'achat, la construction, l'exploitation, la mise en valeur, la gérance et la vente d'immeubles. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions, au porteur, de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Conseil: un ou plusieurs membres, composé d'Erno Capri, de et à Lausanne, président; René Capri, de et à Lausanne; Gabriel Capri, fils de Pascal, d'Italie, à Lausanne; Gabriel Capri, fils de Gabriel, de Chavannes-le-Chêne, à Lausanne, secrétaire. La société est engagée par la signature individuelle du président Erno Capri; les autres administrateurs n'exercent pas la signature sociale. Bureaux: rue du 24 janvier 4 (chez Erno Capri).

20 décembre 1966. Commandite Mobilière et Domaniale S.A., précédemment à Aigle (dernière publication dans la FOSC. du 4 janvier 1965, page 6). Transfert du siège à Lausanne. But: l'achat, la vente ou la gérance de valeurs mobilières, de même que la participation à des sociétés ou entreprises diverses. L'acquisition, l'aménagement, la construction, l'exploitation, la vente et la gérance d'immeubles, de droits immobiliers. Les statuts originaux portant la date du 18 décembre 1964 ont été modifiés en conséquence le 24 novembre 1966. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions, au porteur, de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: 1 à 3 membres. L'administrateur Louis Bianchi est démissionnaire; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: André Chollet, de Charmey, à Lausanne. Bureaux: avenue de Cour 4 (chez l'administrateur).

20 décembre 1966. Technopetrol S. à r. l., à Lausanne (FOSC. du 5 mai 1966, page 1465). Les parts sociales de fr. 19 000, propriété de Gheorghe Popovici, et de fr. 1000, propriété de la société Technogas S. à r. l., ont été transférées à la société Sofad Lausanne, Société de Financement et d'Administration S. à r. l., qui devient seule associée avec une part de fr. 20 000. Nouveaux statuts: 14 décembre 1966. Capital: fr. 20 000. Gheorghe Popovici reste gérant de la société avec signature individuelle.

20 décembre 1966. Sofad Lausanne, Société de Financement et d'Administration S. à r. l., à Lausanne, société à responsabilité limitée. Dates des statuts: 6 décembre 1966 et 14 décembre 1966. But: l'acquisition, l'administration et la vente de participation à des entreprises et sociétés industrielles, commerciales ou financières, ayant leur siège en Suisse ou hors de Suisse, plus particulièrement à des entreprises s'occupant de l'étude, de la construction des installations, de la vente de matériel et des applications techniques dans le domaine du pétrole, du gaz naturel, du gaz de ville et tous autres gaz industriels, ainsi qu'à des entreprises de recherche, d'exploitation, d'im-

portation, d'exportation et de commerce de pétrole brut et de gaz naturel et des produits qui en sont dérivés. La société acquerra: 1 part sociale de fr. 19 000 et 1 part sociale de fr. 1000 de la société Technopetrol S. à r. l., à Lausanne, pour le prix maximum de fr. 20 000; 1 part sociale de fr. 10 000 de la société Montagas S. à r. l., à Moutier, pour le prix maximum de fr. 15 000, et 20 actions de fl.h. 500 chacune de la société NV Transport-Handel-E.N. Agentuurmij «Transcom», Rotterdam, pour le prix maximum de fr. 250 000. Capital: fr. 20 000. Associés: Gheorghe Popovici, de Hollande, à Pully, pour une part de fr. 19 000, et Technogas S. à r. l., à Lausanne, pour une part de fr. 1000. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Gheorghe Popovici, associé, est nommé gérant avec signature individuelle. Bureaux: rue St-Pierre 2.

20 décembre 1966. Monitor Oil S.A., à Lausanne (FOSC. du 3 juin 1964, page 1733); Lubrifiants Thermisol S.A., à Lausanne (FOSC. du 14 juin 1965, page 1862). Bureaux transférés: rue de Genève 49.

20 décembre 1966. Articles techniques. J.-B. Cuendet, «Sovatec», à Lausanne. Titulaire: Jean-Bernard Cuendet, de Ste-Croix, à Lausanne. Commerce d'articles techniques. Rue Enning 8.

21 décembre 1966. Zinguerie de Renens S.A., à Crissier (FOSC. du 7 décembre 1965, page 3842). Conseil: 1 à 5 membres. Statuts modifiés le 8 juillet 1966.

21 décembre 1966. Immeubles. La Blancherie E, à Lausanne, société anonyme immobilière (FOSC. du 14 avril 1966, page 1187); La Blancherie F, à Lausanne, société anonyme immobilière (FOSC. du 14 avril 1966, page 1187); La Blancherie G, à Lausanne, société anonyme immobilière (FOSC. du 14 avril 1966, page 1187); La Blancherie H, à Lausanne, société anonyme immobilière (FOSC. du 14 avril 1966, page 1187).

Date de la dissolution: 28 octobre 1966. La liquidation étant terminée, ces raisons sociales sont radiées. L'actif et le passif sont repris par l'actionnaire William de Rham, à St-Sulpice.

21 décembre 1966. Caisse Mutuelle Maladie-Accidents, à Lausanne, société coopérative (FOSC. du 23 juillet 1964, page 2273). Nouveaux statuts: 15 juin 1966. Nouveau but: assurer ses membres contre les préjudices économiques causés par la maladie et les accidents. Publications: Feuille officielle suisse du commerce; feuilles des avis officiels des cantons de Vaud, Genève, Fribourg, Valais et Berne, ainsi que les journaux suivants: Feuille d'avis de Lausanne, Tribune de Genève, La Liberté, Feuille d'avis de Neuchâtel, Journal et Feuille d'avis du Valais et Le Démocrate.

21 décembre 1966. Avions. Aztec S.A., à Lausanne, achat, vente et location d'avions (FOSC. du 13 décembre 1965, page 3908). L'administrateur Jacques Sillig est décédé; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Henri-Bernard de Cérenville, de Paudex et Vulliens, à Lausanne, secrétaire.

21 décembre 1966. Matériaux de construction, etc. Famaflor S.A., à Lausanne, matériaux de construction et produits relatifs aux bâtiments (FOSC. du 4 janvier 1966, page 21). Bureaux transférés: Galeries du Commerce 71.

##### Bureau de Vevey

21 décembre 1966. Hôtel. M. Froidevaux, à Vevey, exploitation de l'Hôtel des Trois Rois (FOSC. du 7 décembre 1950, page 3139). La raison est radiée par suite de remise d'exploitation.

21 décembre 1966. Pharmacie. René Bornand, à La Tour-de-Peilz, «Pharmacie de la Tour» (FOSC. du 13 août 1926, page 1472). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

21 décembre 1966. Pharmacie. Jean-Pierre Bornand, à La Tour-de-Peilz. Chef de la maison: Jean-Pierre Bornand, de Ste-Croix, à La Tour-de-Peilz, séparé de biens par contrat de Julia Vladkova. Exploitation de la Pharmacie de la Tour. Grand'Rue N° 22.

##### Bureau d'Yverdon

20 décembre 1966. Viande. Jean-Pierre Delay, à Arrissoules, commerce de viande (FOSC. du 24 janvier 1955, page 231). Cette raison est radiée par suite de cessation de commerce.

##### Wallis - Valais - Vallesse

##### Bureau de Sion

Rectification. Aerotechnic S.A., à Sierre (FOSC. du 7 décembre 1966, N° 287, page 3834). Raison sociale exacte. En outre, la société a repris l'actif et le passif, ainsi que la suite des affaires de la société en nom collectif «Aerotechnic, Jean-Paul et Albert Meyer Ingénieurs», radiée.

10 décembre 1966. Caisse de Crédit Mutuel d'Evolène, à Evolène (FOSC. du 4 juin 1965, N° 128, page 1769). Jean Pralong, jusqu'ici président, ne fait plus partie du comité; sa signature est radiée. Jean Métrailler, jusqu'ici secrétaire, a été nommé président. Joseph Chevrier reste vice-président. Henri Pan-

natier, de et à Evolène, a été nommé secrétaire. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

14 décembre 1966.

Société Immobilière 11, rue Maunoir, précédemment à Genève, société anonyme (FOSC. du 13 janvier 1961, page 117). Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale du 31 mars 1966, cette société a décidé de transférer son siège social à Sierre. Les statuts ont été modifiés en conséquence. La société a pour but: l'achat, l'exploitation et la vente de tous immeubles. Les statuts originaires portent la date du 22 décembre 1960. Le capital social entièrement libéré est de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, au porteur. L'assemblée générale est convoquée par pli recommandé adressé à chaque actionnaire si tous les actionnaires sont connus ou par avis inséré dans l'organe de publicité, qui est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. L'unique administrateur est Guy Zwissig, de et à Sierre; il engage la société par sa signature individuelle. François Daudin n'est plus administrateur. Sa signature est radiée. Domicile légal et bureaux: chez M<sup>e</sup> Guy Zwissig, place de la Gare 2, Sierre.

#### Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

##### Bureau de La Chaux-de-Fonds

21 décembre 1966. Horlogerie.

Fabrique White Star, Weiss et Co (White Star Factory, Weiss et Co), à La Chaux-de-Fonds, fabrication d'horlogerie, société en commandite (FOSC. du 10 juillet 1951, N° 158). La société est dissoute depuis le 1<sup>er</sup> janvier 1966. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par la société anonyme «Fabrique White Star, Weiss et Co S.A.», à La Chaux-de-Fonds, ci-après inscrite.

21 décembre 1966.

Fabrique White Star, Weiss et Co S.A., à La Chaux-de-Fonds. Suivant acte authentique et statuts du 8 décembre 1966, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'une entreprise de fabrication, d'achat, de vente d'horlogerie et de fournitures d'horlogerie et la continuation de la société en commandite «Fabrique White Star, Weiss et Co (White Star Factory, Weiss et Co)», à La Chaux-de-Fonds, rue des Crêtets 87, dont l'apport a été fait à la société, comme indiqué ci-après. Le capital social de fr. 200 000 est divisé en 200 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société de l'actif et du passif de la société en commandite «Fabrique White Star, Weiss et Co (White Star Factory, Weiss et Co)», selon bilan au 1<sup>er</sup> janvier 1966, annexé aux statuts, accusant un actif de fr. 1 111 599.40 (marchandises, installations, automobiles, titres, débiteurs, caisse, achalandage) et d'un passif de fr. 883 325.36 (créanciers divers, provisions, réserve de crise) soit un actif net de fr. 228 274.04. Le dit apport a été accepté pour le prix de fr. 228 274.04 contre remise à Philippe Weiss, de 107 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées et d'une reconnaissance de dettes contre la société de fr. 111 274.05, et à Germaine Weiss de 10 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. La société est mise et subrogée dans tous les droits et obligations de la société en commandite dont elle aura les profits et les charges avec effet rétroactif au 1<sup>er</sup> janvier 1966. L'assemblée générale est convoquée par lettres ou par télégrammes et par une publication dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'organe de publicité de la société est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Philippe Weiss, de et à La Chaux-de-Fonds, est seul administrateur avec signature individuelle. Locaux: rue des Crêtets 87.

#### Genf - Genève - Ginevra

19 décembre 1966.

Coopérative d'habitation Le Bois Gentil, à Genève (FOSC. du 8 avril 1964, page 1092). La valeur nominale des parts sociales est de fr. 100 et de fr. 300. Statuts modifiés le 4 décembre 1964. Signature: collective de Georges Borel, président (inscrit), et de Louis Choffat, vice-président (inscrit), maintenant originaire de Genève, ou de l'un d'eux avec Roland Queloz, secrétaire (inscrit), ou Georges Volken, de Glis (Valais), à Genève, caissier, tous membres de l'administration. Les pouvoirs de Conrad Meyer sont radiés. Adresse: 40, avenue Ernest-Pictet. Le siège administratif à Vernier est supprimé.

19 décembre 1966. Produits métallurgiques.

Tradexal SA, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 14 décembre 1966. But: achat, vente et distribution de tous produits métallurgiques. La société peut aussi participer à des entreprises commerciales ou industrielles. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Frédéric Hasler, de Stäfa (Zurich), à Lancy, président, et Pierre Huguenin, du Locle (Neuchâtel), à Meyrin, secrétaire, lesquels signent collectivement. Adresse: 10<sup>bis</sup>, rue du Vieux-Collège, chez Fides, Union fiduciaire.

19 décembre 1966.

Société Immobilière Rieu-Parc Garages, à Genève, société anonyme (FOSC. du 16 juillet 1965, page 2247). L'administrateur Jean Brolliet (inscrit) est maintenant domicilié à Chêne-Bougeries.

19 décembre 1966.

Société Immobilière Cité Golf-Onex 1, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 2, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 3, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 4, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 5, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 6, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);

Société Immobilière Cité Golf-Onex 7, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 8, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 9, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 10, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 11, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 12, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 13, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 14, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 15, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 16, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 17, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 18, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Cité Golf-Onex 19, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 juillet 1962, page 2019);  
Société Immobilière Miremont-Soleil C, à Genève, société anonyme (FOSC. du 27 décembre 1962, page 3710);  
SI Vernier-Cité A, à Genève, société anonyme (FOSC. du 27 décembre 1962, page 3710);  
SI Vernier-Cité B, à Genève, société anonyme (FOSC. du 27 décembre 1962, page 3710);  
SI Vernier-Cité C, à Genève, société anonyme (FOSC. du 27 décembre 1962, page 3710);  
SI Vernier-Cité D, à Genève, société anonyme (FOSC. du 27 décembre 1962, page 3710);  
SI Vernier-Cité E, à Genève, société anonyme (FOSC. du 27 décembre 1962, page 3710);  
SI Vernier-Cité F, à Genève, société anonyme (FOSC. du 27 décembre 1962, page 3710);  
SI Vernier-Cité G, à Genève, société anonyme (FOSC. du 27 décembre 1962, page 3710).

L'administrateur Jean Brolliet, secrétaire (inscrit), est maintenant domicilié à Chêne-Bougeries. Nouvelle adresse: 23, quai des Bergues, chez Brolliet et Cie.

19 décembre 1966.

Les Alpes B, société anonyme, à Genève, société immobilière (FOSC. du 12 novembre 1953, page 2725);  
Société Immobilière du Chemin du 1<sup>er</sup> Août, à Genève, société anonyme (FOSC. du 17 avril 1963, page 1087);  
Société Immobilière l'Aubade, à Genève, société anonyme (FOSC. du 8 janvier 1962, page 52);  
Société Immobilière Auto Avion, à Genève, société anonyme (FOSC. du 25 septembre 1947, page 2798);  
Société Immobilière Les Avenues Lettre A, à Genève, société anonyme (FOSC. du 5 juin 1947, page 1514);  
Société anonyme des Bains Sauna, à Genève (FOSC. du 21 septembre 1959, page 2602);  
Société Immobilière Quai des Bergues N° 23, à Genève, société anonyme (FOSC. du 29 septembre 1947, page 2843);  
SI La Bohème, à Genève, société anonyme (FOSC. du 17 avril 1963, page 1087);  
Société Immobilière Rue de Carouge 29, à Genève, société anonyme (FOSC. du 9 décembre 1953, page 2993);  
SI rue de Carouge 32, à Genève, société anonyme (FOSC. du 17 septembre 1962, page 2650);  
Société Immobilière rue de Carouge N° 112, à Genève, société anonyme (FOSC. du 26 février 1954, page 530);  
Studios de Champel SA, à Genève (FOSC. du 5 octobre 1959, page 2734);  
Société Immobilière du Château de Corsier, à Genève, société anonyme (FOSC. du 17 avril 1963, page 1087);  
Société Immobilière Château de Miremont II, à Genève, société anonyme (FOSC. du 18 août 1947, page 2379);  
Société des Immeubles de la Cité, à Genève, société anonyme (FOSC. du 18 février 1958, page 484);  
Société Immobilière Cité 9, à Genève, société anonyme (FOSC. du 18 février 1958, page 484);  
SI Cité Meyrin, à Genève, société anonyme (FOSC. du 7 mai 1963, page 1316);  
SI Cité-Meyrin-Est A, à Genève, société anonyme (FOSC. du 9 novembre 1964, page 3374);  
SI Cité-Meyrin-Est B, à Genève, société anonyme (FOSC. du 9 novembre 1964, page 3374);  
SI Cité-Meyrin-Est C, à Genève, société anonyme (FOSC. du 9 novembre 1964, page 3374);  
SI Cité-Meyrin-Tour A, à Genève, société anonyme (FOSC. du 9 novembre 1964, page 3374);  
SI Cité-Meyrin-Tour B, à Genève, société anonyme (FOSC. du 9 novembre 1964, page 3374);  
SI Cité-Meyrin-Tour C, à Genève, société anonyme (FOSC. du 9 novembre 1964, page 3374);  
SI Cité-Meyrin-Tour D, à Genève, société anonyme (FOSC. du 9 novembre 1964, page 3374);  
SI Cité-Meyrin-Tour E, à Genève, société anonyme (FOSC. du 9 novembre 1964, page 3374);  
SI Cité-Meyrin-Tour F, à Genève, société anonyme (FOSC. du 9 novembre 1964, page 3374);  
Citic SA, à Genève, importation, exportation, achat, vente et représentation de marchandises, etc. (FOSC. du 17 avril 1963, page 1087);  
Société Immobilière la Clairière, à Genève, société anonyme (FOSC. du 8 décembre 1950, page 3149);

Société de l'Immeuble Cluse D, à Genève, société anonyme (FOSC. du 5 mars 1953, page 521);

Société de l'Immeuble Cluse H, à Genève, société anonyme (FOSC. du 17 avril 1963, page 1087);

Société Immobilière rue de Cornavin 20, à Genève, société anonyme (FOSC. du 17 septembre 1947, page 2703);

Société Immobilière de la Croisée de Confignon, à Genève, société anonyme (FOSC. du 20 juin 1962, page 1812);

Société Immobilière Doragus, à Genève, société anonyme (FOSC. du 10 janvier 1961, page 78);

Société Ecole Nord A, à Genève, société immobilière, société anonyme (FOSC. du 23 mai 1956, page 1318);

Société Immobilière Elosa, à Genève, société anonyme (FOSC. du 8 mai 1963, page 1333);

Encima SA, à Genève, achat, vente, possession, location et construction d'immeubles (FOSC. du 22 août 1963, page 2434);

Société Immobilière rue de la Faucille 6, à Genève, société anonyme (FOSC. du 20 août 1954, page 2151);

Société Immobilière Angle Boulevard Georges Favon et Rue du Stand, à Genève, société anonyme (FOSC. du 28 septembre 1954, page 2484);

SI Folis-Aureto, à Genève, société anonyme (FOSC. du 17 avril 1963, page 1087);

Société Immobilière Francem, à Genève, société anonyme (FOSC. du 17 avril 1963, page 1087);

Société anonyme Gallatin Buulet A, à Genève, achat, vente, construction et exploitation de tous immeubles, etc. (FOSC. du 14 décembre 1953, page 3033);

Société anonyme Gallatin-Square G, à Genève, achat, vente, construction et exploitation de tous immeubles, etc. (FOSC. du 17 octobre 1958, page 2765);

Nouvelle société du Garage du Casino et des Hôtels SA, à Genève (FOSC. du 7 janvier 1963, page 43);

Société Immobilière Gare-Recullet, à Genève, société anonyme (FOSC. du 14 octobre 1959, page 2822);

Gefirex, à Genève, gestion et administration de toutes participations financières, etc., société anonyme (FOSC. du 17 avril 1963, page 1087);

Société immobilière des Genêts, à Genève, société anonyme (FOSC. du 17 avril 1963, page 1087);

Société immobilière et commerciale Granant SA, à Genève (FOSC. du 17 avril 1963, page 1087);

Société Immobilière Rue John Grasset 5, à Genève, société anonyme (FOSC. du 18 octobre 1957, page 2741);

Société Immobilière Angle Place Grenus, à Genève, société anonyme (FOSC. du 26 août 1947, page 2467);

Société Immobilière Imperazerer, à Genève, société anonyme (FOSC. du 23 décembre 1964, page 3855);

Société Immobilière Interunité A, à Genève, société anonyme (FOSC. du 2 avril 1964, page 1029);

Société Immobilière Interunité B, à Genève, société anonyme (FOSC. du 2 avril 1964, page 1029);

Société Immobilière Interunité C, à Genève, société anonyme (FOSC. du 2 avril 1964, page 1029);

Société Immobilière Interunité D, à Genève, société anonyme (FOSC. du 2 avril 1964, page 1029);

Société Immobilière Jetée-Lac, à Genève, société anonyme (FOSC. du 23 décembre 1964, page 3855);

Société Immobilière Jonction-Pêcherries, Lettre B, à Genève, société anonyme (FOSC. du 17 août 1948, page 2278);

Société anonyme des immeubles de la Rue du Lac, à Genève (FOSC. du 17 avril 1963, page 1087);

Société Immobilière Lancy-Panorama, à Genève, société anonyme (FOSC. du 17 avril 1963, page 1087);

Société Immobilière Lausanne-Ecole C, à Genève, société anonyme (FOSC. du 16 janvier 1963, page 145);

Société Immobilière Les Lilas Blancs, à Genève, société anonyme (FOSC. du 5 mars 1953, page 521);

Société Immobilière le bon Logis, à Genève, société anonyme (FOSC. du 7 août 1963, page 2307);

Société Immobilière Lyon-Délices Lettre C, à Genève, société anonyme (FOSC. du 3 janvier 1949, page 4);

Société Immobilière Malagnou Square N° 4, à Genève, société anonyme (FOSC. du 14 novembre 1961, page 3315);

Société Immobilière «La Marguerite», à Genève, société anonyme (FOSC. du 1<sup>er</sup> juillet 1963, page 1923);

Société Immobilière Marguerite Jaune, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 février 1948, page 425);

SI Mikelina, à Genève, société anonyme (FOSC. du 13 avril 1962, page 1119);

Société Immobilière rue de Neuchâtel 43, à Genève, société anonyme (FOSC. du 27 novembre 1964, page 3571);

Société Immobilière l'Onésienne A, à Genève, société anonyme (FOSC. du 23 avril 1965, page 1267);

Palace-Hôtel SA, Genève, à Genève (FOSC. du 13 janvier 1966, page 126);

Société Immobilière Rue des Pavillons 15, à Genève, société anonyme (FOSC. du 23 décembre 1964, page 3855);

Société Immobilière de l'Ancienne Pelouse, à Genève, société anonyme (FOSC. du 5 juin 1947, page 1514);

Société Immobilière Le Phare, à Genève, société anonyme (FOSC. du 28 novembre 1949, page 3094);

Société Immobilière Plantamour-Gevray, à Genève, société anonyme (FOSC. du 7 janvier 1963, page 43);

Société Immobilière Prairie Jolimont S, à Genève, société anonyme (FOSC. du 24 décembre 1947, page 3801);

Société Immobilière Prairie Tour A, à Genève, société anonyme (FOSC. du 17 avril 1963, page 1087);

Société Immobilière Pré Jérôme M, à Genève, société anonyme (FOSC. du 18 février 1965, page 537);

Société Immobilière Pré-Jérôme-Cluse, à Genève, société anonyme (FOSC. du 14 juillet 1953, page 1721);

Société Immobilière la Radieuse A, à Genève, société anonyme (FOSC. du 21 juillet 1965, page 2294);

Revalorim SA, à Genève, achat, vente, location et exploitation de tous immeubles, etc. (FOSC. du 17 avril 1963, page 1087);

Société de l'Immeuble Rue du Rhône No. 11, à Genève, société anonyme (FOSC. du 14 février 1951, page 400);

Société Immobilière Rieu-Pelouse, à Genève, société anonyme (FOSC. du 8 mai 1963, page 1333);

Société Immobilière Roseaux-Chevillarde C, à Genève, société anonyme (FOSC. du 5 juin 1947, page 1514);

SADEC SA d'Exploitation de Cinémas, à Genève (FOSC. du 27 février 1962, page 611);

Société de l'Immeuble Boulevard de Saint Georges N° 62, à Genève, société anonyme (FOSC. du 23 novembre 1961, page 3415);

Société Immobilière Servette-Villars A, à Genève, société anonyme (FOSC. du 2 février 1939, page 235);

Société Immobilière Servette-Villars D., à Genève, société anonyme (FOSC. du 23 février 1948, page 546);

Terre-Lune SA, à Genève, gestion, administration et contrôle de participations à toute entreprise, etc. (FOSC. du 30 mars 1962, page 951);

Au Tigre Royal SA, à Genève, commerce, importation et exportation de fourrures, etc. (FOSC. du 28 septembre 1964, page 2915);

Société Immobilière du Chemin des Usines, à Genève, société anonyme (FOSC. du 5 mars 1953, page 521);

Société immobilière Villaronzade A, à Genève, société anonyme (FOSC. du 21 janvier 1960, page 230);

Société immobilière Villaronzade B, à Genève, société anonyme (FOSC. du 21 janvier 1960, page 230);

Société Immobilière rue de la Violette 11, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 août 1947, page 2307);

Société Immobilière Boulevard Carl-Vogt N° 60, à Genève, société anonyme (FOSC. du 8 août 1947, page 2282);

Société Immobilière Boulevard Carl Vogt N° 62, à Genève, société anonyme (FOSC. du 29 janvier 1948, page 287).

Nouvelle adresse: 23, quai des Bergues, chez Brolliet et Cie.

19 décembre 1966.

Nouveautés Commerciales SA, à Genève (FOSC. du 10 mars 1965, page 752). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

19 décembre 1966. Papiers peints.

B. Esquivillon, à Genève, commerce de papiers peints (FOSC. du 27 juin 1946, page 1937). L'inscription est radiée par suite de décès et remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la société en nom collectif «B. Esquivillon, M. et S. Fornasari, succrs», à Genève.

19 décembre 1966. Papiers peints.

B. Esquivillon, M. et S. Fornasari, succrs, à Genève, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 13 février 1966. Associés: Marc Fornasari, de Lancy, à Carouge, séparé de biens d'Elisabeth née Baudrexl, et Simone Fornasari, de et à Genève. Commerce de papiers peints. Reprise de l'actif et du passif de la maison «B. Esquivillon», à Genève. 9, boulevard Georges-Favon.

19 décembre 1966. Fromage en gros.

D. Ronget-Patthey, à Genève, commerce de fromage en gros (FOSC. du 27 août 1953, page 2064). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison. Actif et passif repris par la société en nom collectif «M. et Mme Ronget-Patthey», à Genève.

19 décembre 1966. Fromage en gros, etc.

M. et Mme Ronget-Patthey, à Genève, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 20 décembre 1966. Associés: les époux Daniel-Charles Ronget et Andrée-Madeleine Ronget née Patthey, tous deux de et à Genève. Reprise de l'actif et du passif de la maison «D. Ronget-Patthey», à Genève. Commerce de fromage en gros et produits laitiers. 15, rue des Etuves.

19 décembre 1966.

Caisse de crédit mutuel de Bernex, à Bernex, société coopérative (FOSC. du 24 mars 1966, page 977). Marcel Catry n'est plus membre du comité de direction; ses pouvoirs sont radiés. Jean-Louis Pahud, d'Ogens (Vaud), à Bernex, est membre et secrétaire du comité de direction avec signature collective à deux.

19 décembre 1966.

Société de Laiterie de Laconnex, à Laconnex, société coopérative (FOSC. du 14 juin 1937, page 1376). Statuts modifiés le 17 mars 1965 sur un point non soumis à l'inscription. Signature: collective de Léon Revaclier, président (inscrit) et Félix Décarre, de et à Laconnex, secrétaire, tous deux membres du comité. Les pouvoirs de Paul Thévenoz sont radiés.

19 décembre 1966. Produits pharmaceutiques, etc.

Kenced SA, à Genève, fabrication et vente de produits pharmaceutiques, etc. (FOSC. du 8 janvier 1965, page 72). Nouvelle raison de commerce: Cederroth Marketing SA. Statuts modifiés le 15 décembre 1966.

19 décembre 1966. Biens immobiliers, etc.

Lemyna SA, à Genève, achat et vente de biens immobiliers et de tous produits (FOSC. du 19 août 1966, page 2653). Administration: Yehoshua soit Joshua Lehrer, président et directeur (inscrit), Pierre Gruner (inscrit) nommé secrétaire, et René Merkt, de Chêne-Bougeries, à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Les pouvoirs des deux premiers sont modifiés dans ce sens.

19 décembre 1966.

Bureau Technique Ott et Monsutti SA, succursale de Genève, à Genève, bureau technique pour toutes études de génie civil, etc. (FOSC. du 7 décembre 1966, page 3884), succursale de «Bureau Technique Ott et Monsutti SA», à Lausanne. Procuration collective à deux a été conférée à André Prior, de Gollion (Vaud), à Lausanne.

19 décembre 1966.

Société financière des produits du sous-sol SA, à Genève (FOSC. du 6 février 1963, page 378). André Guinand n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Rennell Moretti, jusqu'ici secrétaire, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

19 décembre 1966.

Société Immobilière Le Stätic, à Carouge, société anonyme (FOSC. du 13 novembre 1966, page 2866). Emile Guillermin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Louis-Henri Germanier, de Genève, à Onex, est administrateur unique avec signature individuelle.

19 décembre 1966. Produits, matières, matériel industriel.

Union Carbide Europa SA, à Genève, achat et vente de produits, matières et matériel industriel de toute nature, etc. (FOSC. du 25 octobre 1966, page 3858). Richard-Mellen Joslin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Willy Schaefer, directeur général (inscrit), a été nommé président; il continue à signer collectivement à deux. L'administrateur Thomas-H. Wilde (inscrit), maintenant domicilié à Pully (Vaud), n'exerce plus les fonctions de délégué adjoint; il continue à signer collectivement à deux. L'administrateur Alfred Buhner (inscrit) est maintenant domicilié à Pully (Vaud). L'administrateur Alfred Marcou (inscrit) est maintenant domicilié à Genève.

19 décembre 1966. Bois de toutes essences.

Madera SA, à Genève, importation et exportation de bois de toutes essences (FOSC. du 25 janvier 1966, page 266). Nouveau siège: Collex-Bossy. Capital porté de fr. 3 000 000 à fr. 5 000 000 par l'émission de 2000 actions de fr. 1000, au porteur, entièrement libérées par compensation. Capital: fr. 5 000 000, entièrement versé, divisé en 5000 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 13 décembre 1966. Adresse: Collex.

19 décembre 1966. Immeubles.

SI Chantemerle PAT A, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 10 décembre 1966. But: achat, construction, exploitation et vente d'un immeuble sis à Bernex et location à ses propres actionnaires des appartements et garages existant dans ledit immeuble. Capital: fr. 100 000, entièrement versé, divisé en 1000 actions de fr. 100, nominatives. Reprise de biens envisagée: parcelle 4451 de Bernex, avec bâtiment en construction, pour fr. 1 825 500. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Arthur Dorsaz, de Liddes (Valais), à Onex, président, et Walter Strub, de Lancy, à Genève, secrétaire, lesquels signent collectivement. Adresse: 3, rue Etienne-Dumont, chez Walter Strub.

19 décembre 1966.

SI Chantemerle PAT B, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 10 décembre 1966. But: achat, construction, exploitation et vente d'un immeuble sis à Bernex et location à ses propres actionnaires des appartements et garages existant dans ledit immeuble. Capital: fr. 100 000, entièrement versé, divisé en 1000 actions de fr. 100, nominatives. Reprise de biens envisagée: parcelle 4449 de Bernex, pour fr. 175 400. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Arthur Dorsaz, de Liddes (Valais), à Onex, président, et Walter Strub, de Lancy, à Genève, secrétaire, lesquels signent collectivement. Adresse: 3, rue Etienne-Dumont, chez Walter Strub.

19 décembre 1966. Participations.

Overland Financial Corporation SA, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 13 décembre 1966. But: administration de participations et d'investissements dans toutes entreprises financières, immobilières, commerciales et industrielles, hors de Suisse. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Mario Olivero, de Locarno (Tessin), à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 2, rue de la Bourse, chez «Sertum» Société anonyme commerciale, financière et industrielle.

19 décembre 1966.

Simi Financière SA, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 13 décembre 1966. But: administration de participations et d'investissements dans toutes entreprises financières, immobilières, commerciales et industrielles, hors de Suisse. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Mario Olivero, de Locarno (Tessin), à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 2, rue de la Bourse, chez «Sertum» Société anonyme commerciale, financière et industrielle.

19 décembre 1966. Participations.

Soprino SA, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 13 décembre 1966. But: administration de participations et d'investissements dans toutes entreprises financières, immobilières, commerciales et industrielles, hors de Suisse. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Mario Olivero, de Locarno (Tessin), à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 2, rue de la Bourse, chez «Sertum» Société anonyme commerciale, financière et industrielle.

20 décembre 1966.

Société Immobilière Rue Jacques Dalphin 51 en liq<sup>ue</sup>, à Carouge, société anonyme (FOSC. du 31 octobre 1966, page 3426). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

20 décembre 1966. Gérance d'immeubles, etc.

P. et J. Meier, à Genève, gérance, achat et vente d'immeubles ainsi que toutes opérations immobilières et commerciales s'y rattachant, société en nom collectif (FOSC. du 13 décembre 1954, page 3173). Pierre Meier n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associé Jean Meier, de et à Genève, reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle J. Meier. Procuration collective à deux a été conférée à André Lacôte, de Céligny, à Genève, et Alfred Bachmann, de et à Genève.

20 décembre 1966. Agence immobilière.

«IMOB» Mme André Im Obersteg, à Collonge-Bellerive, agence immobilière (FOSC. du 4 août 1965, page 2445). Nouveau siège de la maison et domicile du chef de la maison: Chêne-Bougeries, 7, avenue des Cavaliers.

20 décembre 1966. Fournitures, articles pour la photographie, etc.

P. Bacalian, à Genève. Chef de la maison: Pierre Bacalian, de Carouge, à Genève. Commerce de fournitures et d'articles pour la photographie et le cinéma et tous travaux s'y rapportant. 4, rue des Battoirs.

20 décembre 1966. Bateaux, moteurs, etc.

«Motonautique» Marcel-J. Hefti, à Genève. Chef de la maison: Marcel-Jean Hefti, d'Ennenda (Glaris), à Lancy. Achat, vente et réparation de bateaux, moteurs de bateaux et divers. 6, rue Maunoir.

20 décembre 1966. Imprimerie, etc.

Pfirter frères, à Genève, imprimerie, etc., société en nom collectif (FOSC. du 18 février 1965, page 536). Objet actuel: exploitation d'une imprimerie typographique et offset à l'enseigne «Imprimerie du Victoria-Hall». Nouvelle adresse: 8, rue Bovy-Lysberg.

20 décembre 1966. Bijouterie, etc.

Henry & Cie, Jean Kauer & Cie successeurs, à Genève, fabrication d'articles de bijouterie, etc., société en commandite (FOSC. du 8 juin 1961, page 1649). Nouveau siège: Vernier, 7, chemin de Maisonneuve, Châtelaine.

20 décembre 1966.

Aerosol Research (Participations) SA, Genève, à Genève (FOSC. du 7 octobre 1966, page 3158). Georges Gruska, de France, à Paris, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

20 décembre 1966. Transformation d'immeubles, etc.

Société Anonyme Avilag, à Genève, transformation d'immeubles et installation de chauffages centraux, etc. (FOSC. du 24 juin 1964, page 1959). Antoine de Kalbermatten n'est plus administrateur.

20 décembre 1966. Spécialités pharmaceutiques, etc.

Etablissements R. Barberot, Société Anonyme, à Genève, représentation de spécialités pharmaceutiques, etc. (FOSC. du 19 janvier 1965, page 205). Statuts modifiés le 7 décembre 1966 sur des points non soumis à l'inscription.

20 décembre 1966.

Eurinvest SA Société générale de participations et de développement (Holding), à Genève (FOSC. du 21 juillet 1965, page 2295). François Dognon n'est plus administrateur et directeur; ses pouvoirs sont radiés.

20 décembre 1966.

Société Immobilière Les Allières A.B.C.D., à Genève, société anonyme (FOSC. du 18 juin 1964, page 1890); Garage Rex SA, à Genève (FOSC. du 16 juin 1964, page 1890); United House A, à Genève, société anonyme immobilière (FOSC. du 18 juin 1964, page 1890); United House B, à Genève, société anonyme immobilière (FOSC. du 18 juin 1964, page 1890).

Willy Donz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Claude Ketterer, de et à Genève, est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux.

20 décembre 1966. Travaux hydrauliques, etc.

W. Gardiol SA, à Chêne-Bourg, entreprise de travaux hydrauliques, etc. (FOSC. du 28 août 1964, page 2619). Signature collective à deux a été conférée à Gérard Davaud, nommé directeur; sa procuration est radiée. L'administrateur William Gardiol, président (inscrit) est maintenant domicilié à Collonge-Bellerive. L'administrateur Robert Sudan (inscrit) est maintenant domicilié à Genève.

20 décembre 1966.

Société Immobilière rue Goetz Monin 25, à Genève, société anonyme (FOSC. du 2 mai 1966, page 1423). Louis Rivaud (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Henriette-Annette-Marthe Rivaud, de et à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

20 décembre 1966.

Lier Taylor Electronics SA, à Genève, tous appareils dans les domaines de l'électronique, électricité, etc. (FOSC. du 28 mai 1965, page 1683). Nouvelle adresse: 10, rue Marziano.

20 décembre 1966. Produits manufacturés ou non, etc.

Amada SA, à Genève, tous produits manufacturés ou non, etc. (FOSC. du 2 février 1966, page 359). Nouvelle adresse: 10, rue Marziano, chez Lier Taylor Electronics SA.

20 décembre 1966. Immeubles.

SI Bejega, à Genève, société anonyme (FOSC. du 25 juin 1965, page 1999). Nouvelle adresse: 10, rue Marziano, chez Lier Taylor Electronics SA.

20 décembre 1966. Voitures automobiles, etc.

Ecurie Vitesse SA, à Genève, acheter, vendre, construire des voitures automobiles, etc. (FOSC. du 1<sup>er</sup> février 1962, page 338). Nouvelle adresse: 10, rue Marziano, chez Lier Taylor Electronics SA.

20 décembre 1966.

La Maison du Disque SA, à Carouge (FOSC. du 11 mai 1953, page 1155). Administration: Roger Gargantini (inscrit), nommé président avec signature individuelle, et Jean-Paul Gargantini, de Lugano (Tessin), à Carouge, secrétaire, sans signature sociale.

20 décembre 1966. Véhicules et machines, etc.

Motoforce SA, à Genève, commerce de véhicules et machines pour tous usages industriels, etc. (FOSC. du 10 avril 1964, page 1119). Procuration individuelle a été conférée à Albert Strehler, de Wald (Zurich), à Winterthur.

20 décembre 1966. Articles d'usage industriel, etc.

Philips SA, succursale à Genève, fabrication et vente d'articles d'usage industriel, etc. (FOSC. du 6 décembre 1965, page 3828), succursale de «Philips AG», à Zurich. La procuration d'Otto Bucher est radiée.

20 décembre 1966.

Société Immobilière Rieu Parc L, à Genève, société anonyme (FOSC. du 15 décembre 1964, page 3761). Charles Matthey n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Elie Lindenfeld, de La Ferrière (Berne), à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 78, rue du Rhône, chez Elie Lindenfeld, avocat.

20 décembre 1966.

Société Immobilière Semailles-Voires lettre F, à Genève, société anonyme (FOSC. du 10 mars 1961, page 708). Jacques Ricci n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Georges Béguin, de Rochefort (Neuchâtel), à Neuchâtel, président; Claude Kindler, de Bolligen (Berne), à Genève, secrétaire; Jean Naef, jusqu'ici président, et André Dutoit (inscrit), lesquels signent individuellement.

20 décembre 1966. Produits pour l'alimentation du bétail, etc.

Setab SA, à Versoix, produits destinés à l'alimentation du bétail, etc. (FOSC. du 3 juin 1964, page 1735). Nouvelle raison de commerce: Sarb SA. Statuts modifiés le 6 décembre 1966.

20 décembre 1966. Immeubles.

Sogim SA, à Genève, société immobilière (FOSC. du 20 octobre 1966, page 3309). John Streit n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Eric Staehli, de Genève, à Chêne-Bourg, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 2, rue Petitot, chez Eric Staehli.

20 décembre 1966.

Société des Fabriques de Spiraux Réunies, à Genève, société anonyme (FOSC. du 5 septembre 1966, page 2809). Les pouvoirs de Philippe Baehni sont radiés. Signature collective à deux, avec un membre du comité de direction, a été conférée à Paul Mennet, de Lutry (Vaud), à Neuchâtel, directeur.

20 décembre 1966.

United Overseas Bank (Banque Unie pour les Pays d'outre-mer), à Genève, société anonyme (FOSC. du 2 août 1966, page 2477). Michel Scholl, jusqu'ici directeur adjoint, a été nommé directeur; il continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Aldo Frezza et André Grin, nommés sous-directeurs; leur procuration est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Kurt Erne, de Zurich, à Genève, et Claude Blanchard, de Jouxten-Mézery (Vaud), à Chêne-Bougeries.

20 décembre 1966. Participations.

Union Nasic SA, à Genève, participation à toutes entreprises, etc. (FOSC. du 20 décembre 1965, page 3975). Capital réduit de fr. 12 136 250 à fr. 11 680 000 par le remboursement de fr. 5 sur chacune des actions dont la valeur nominale est réduite de fr. 133 à fr. 128. Capital: fr. 11 680 000, entièrement versé, divisé en 91 250 actions de fr. 128, au porteur. Statuts modifiés le 14 octobre 1966. L'accomplissement des formalités légales a été constaté par acte authentique du 19 décembre 1966.

20 décembre 1966.

Valrope, société anonyme pour la gérance de placements collectifs, à Genève (FOSC. du 17 décembre 1963, page 3579). Georges Revers, Jean-Charles Pesson et René Suter ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

20 décembre 1966. Gérance d'immeubles, etc.

Chamay & Thévenoz SA, à Genève, gérance d'immeubles, etc. (FOSC. du 6 avril 1966, page 1129). Capital porté de fr. 720 000 à fr. 960 000, par l'incorporation de réserves, à concurrence de fr. 240 000, et l'émission de 240 actions de fr. 1000, nominatives, dont 120 actions A et 120 actions B. Capital: fr. 960 000, entièrement versé, divisé en 960 actions de fr. 1000, nominatives, dont 480 actions A et 480 actions B. Statuts modifiés le 15 décembre 1966.

20 décembre 1966.

Pancosma Société anonyme pour l'industrie des produits biochimiques, au Grand-Saconnex (FOSC. du 12 janvier 1962, page 112). Capital porté de fr. 250 000 à fr. 400 000, par l'émission de 150 actions de fr. 1000, nominatives, entièrement libérées par compensation. Capital: fr. 400 000, entièrement versé, divisé en 400 actions de fr. 1000, nominatives. Statuts modifiés le 25 novembre 1966.

## Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

### Aufrufe — Sommations — Diffida

Es werden vermisst:

Kassenscheine der Ersparungskasse des Amtsbezirks Aarwangen in Langenthal, Nr. 10404 und Nr. 10405 von je Fr. 5000.—, 4%, fällig am 18. Februar 1967, mit 1 Coupon per 18. Februar 1967, sowie Nr. 1616 von Fr. 1000.—, 4½%, fällig am 27. September 1968, mit 2 Coupons per 27. September 1967 bzw. 27. September 1968, alle lautend auf den Inhaber.

Der unbekannte Inhaber dieser Kassenscheine wird aufgefordert, dieselben innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. (892<sup>1</sup>)

4912 Aarwangen, den 21. Dezember 1966

Der Gerichtspräsident: H. Knuchel

Der allfällige Besitzer folgender Schuldbriefe wird hiermit aufgefordert, diese Titel innert Jahresfrist, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, beim Gerichtspräsidentium Arbon vorzulegen, ansonst die Titel als kraftlos erklärt werden:

Schuldbrief von Fr. 10 000 vom 26. Mai 1945, im 3. Rang, eingetragen auf den Grundbucheinzelblättern 109 und 111 von Frasnacht, 959, 960, 962 und 1589 von Arbon, und 976 von Egnach (Schuldner und Pfandigentümer: Paul Straub-Tschumper, Landwirt in Feilen-Stachen; ursprünglicher Gläubiger: Paul Straub-Baumann, Landwirt in Feilen-Stachen).

Schuldbrief von Fr. 3000.— vom 25. Juli 1911, im 2. Rang, eingetragen auf Parzellen Nrn. 119 und 107 (früher Kat. Nrn. 2557 und 3109) des Grundbuches Uttwil (ursprünglicher Schuldner: Erbgemeinschaft des Josef Steppacher in Uttwil). (893<sup>1</sup>)

9320 Arbon, 20. Dezember 1966

Gerichtspräsidentium Arbon

Der allfällige Inhaber des Schuldbriefes vom 29. Dezember 1950 von Fr. 30 000, lastend auf GB Wolfwil Nr. 1006 im I. Rang, lautend auf Eugen Kölliker-Rudolf von Rohr, in Wolfwil, als Gläubiger (zur Zeit der Errichtung), und Albert Stehli, Lehrer, in Wolfwil, als Schuldner, wird hiermit aufgefordert, den Titel innert einer Frist von einem Jahre, von der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, widrigenfalls der Titel kraftlos erklärt wird. (252<sup>1</sup>)

4710 Balsthal, 14. März 1966 Der Gerichtspräsident von Balsthal: Baschung

Der unbekannte Inhaber der folgenden Titel:

- 10 Obligationen 3% Eidgenössische Anleihe 1952, Nrn. 412 755/61, von nom. je Fr. 1000.— und Nrn. 456 375/77 von nom. je Fr. 5000.—, alle mit Coupons per 15. Mai 1966 und ff.;
- 2 Anteilscheine der Schweizerischen Volksbank, Nrn. 270 051/52, von nom. je Fr. 500.—, mit Coupons Nr. 20 und ff.;
- 2 Namenaktien der Schweizerischen Nationalbank, Nrn. 79 806/07, lautend auf Hedwig Gasser, von nom. je Fr. 500.— (mit Fr. 250.— liberiert), mit Coupons Nr. 58 und ff.,

wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (77<sup>3</sup>/67)

3000 Bern, den 27. Dezember 1966

Der Gerichtspräsident III: Hilfiker

Der unbekannte Inhaber der drei Inhaberschuldbriefe 3½% Schweizerische Volksbank, Nrn. 20503/4 von nom. je Fr. 1000, und Nr. 21318, von nom. Fr. 5000, alle fällig gewesen am 1. Dezember 1966, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (894<sup>1</sup>)

3000 Bern, den 20. Dezember 1966 Der Gerichtspräsident III: Hilfiker

Der unbekannte Inhaber der beiden Eigentümerschuldbriefe vom 13. Februar 1923, Beleg I/8713, Nr. 2, zu Fr. 2500.—, Nr. 3 zu Fr. 2300.—, beide haftend im zweiten Rang auf der Besitzung Hoehfeldstrasse 65 in Bern, Grundbuchblatt Nr. 1170, Kreis II, der Hedi Sophie Trümpi geb. Rothenbühler, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (895<sup>1</sup>)

3000 Bern, den 20. Dezember 1966 Der Gerichtspräsident III: Hilfiker

Der unbekannte Inhaber der Pfandobligation vom 27. Januar 1866, Beleg 13/144, lautend zugunsten des Christian Rudolf Hänni, lastend als Gesamtpfandrecht auf dem Heimwesen des Friedrich Hänni und des Hermann Messerli, in Schlauchen, Gemeinde Oberbalm, Grundbuchblätter Nrn. 426, 453, 457, 460, 152, 161 und 245, in der 1. Pfandstelle, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (899<sup>2</sup>)

3000 Bern, den 22. Dezember 1966 Der Gerichtspräsident III: Hilfiker

Es wird vermisst:

Inhaber-Schuldbrief vom 14. Februar 1939 von Fr. 2000.—, haftend auf Grundbuch Neuhausen am Rheinfluss Nr. 967, im 3. Rang; Grundeigentümerin: Martha Fritzsche geb. Kilchenmann, Neuhausen am Rheinfluss; Schuldner: Richard Adelbert Fritzsche †, Neuhausen am Rheinfluss; heutige Schuldnerin: Martha Fritzsche geb. Kilchenmann, Neuhausen am Rheinfluss.

Der allfällige unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen bis 30. April 1967 dem Bezirksrichter Schaffhausen vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (339<sup>1</sup>)

8200 Schaffhausen, den 14. April 1966

Gerichtskanzlei erster Instanz Schaffhausen

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 28. August 1924 von Fr. 800, haftend auf Grundbuch Neunkirch Nr. 1030, im 1. Rang; Grundeigentümerin und Schuldnerin: Maria Schnetzler-Riedi, Dorfstrasse 81, Gächlingen; Gläubigerin laut Pfandprotokoll: Schaffhauser Kantonalbank Schaffhausen.

Der allfällige unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen bis 30. April 1967 dem Bezirksrichter Oberklettgau vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (357<sup>1</sup>)

8200 Schaffhausen, den 21. April 1966

Gerichtskanzlei erster Instanz Schaffhausen

Es wird vermisst:

Namen-Schuldbrief vom 1. April 1932 von Fr. 5000, haftend im 1. Rang auf Grundbuch Schaffhausen-Herblingen Nr. 4 (alt Nr. 1564) in «Oberwiesen»; Grundeigentümerin und Schuldnerin: Landwirtschaftliche Genossenschaft Herblingen; Gläubiger: Johann Müller, z. Sonnegg, Schaffhausen-Herblingen.

Der allfällige unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen bis 30. April 1967 dem Bezirksrichter Schaffhausen vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (358<sup>1</sup>)

8200 Schaffhausen, den 21. April 1966

Gerichtskanzlei erster Instanz Schaffhausen

Einleitung des Amortisationsverfahrens:

- Handschrift vom Fr. 386.81, Ziff. 8, dat. 25. November 1842, lastend auf GB Nr. 425 Arth, Vorgang Fr. 440.— an 1. Pfandstelle mit weiteren Fr. 389.45 Handschrift Ziff. 9;

- b) Transfix um Fr. 439.56, Ziff. 12, dat. 31. Januar 1856/10. Juni 1858, lastend auf GB Nr. 425 Arth, Vorgang Fr. 1586.82 an 4. Pfandstelle;  
 e) Inhaberschuldbrief um Fr. 3628.57, Ziff. 15, dat. 23. Februar 1915, lastend auf GB Nr. 425 Arth, Vorgang Fr. 2026.38 an 5. Pfandstelle.

Die unbekanntenen Inhaber werden aufgefordert, innert Jahresfrist diese vermissten Werttitel der unterfertigten Amtsstelle vorzuweisen, sonst erfolgt die Kraftloserklärung. (896)

6430 Schwyz, den 20. Dezember 1966 Die Bezirksgerichtskanzlei

Die nachstehenden Wertpapiere:

2 Kassaobligationen der Thurg. Kantonalbank Nrn. 67688/89 zu Fr. 1000, 4% Zins, ausgestellt am 27. Mai 1958, fällig am 27. Mai 1966, mit Jahrescoupons je per 31. August 1965,

1 Kassaobligation der Thurg. Kantonalbank Nr. 67850 zu Fr. 1000.—, 4% Zins, ausgestellt am 3. Juni 1958, fällig am 3. Juni 1966, mit Jahrescoupon per 31. August 1965,

werden als vermisst gemeldet.

Der allfällige Besitzer dieser Titel wird aufgefordert, dieselben binnen 6 Monaten beim unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst deren Kraftloserklärung erfolgt. (891)

8570 Weinfelden, 21. Dezember 1966 Gerichtspräsidentium Weinfelden

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

1 Schuldbrief über Fr. 800.— (ursprünglich Fr. 1216.—), vom 10. April 1902, lautend auf Dr. Friedrich Wrubel, in Affoltern bei Zürich, zu Gunsten Zürcher Kantonalbank in Zürich, im ersten Rang lastend auf ca. 60 Aren Wiese im Berg (Grundprot. Affoltern/ZH, Bd. 15, Seite 56), heute Kat. Nr. 2819;

1 Schuldbrief über Fr. 200.— (ursprünglich Fr. 280.—, dann Fr. 216.—), vom 3. Juli 1902, lastend auf Dr. Friedrich Wrubel, in Affoltern bei Zürich, zu Gunsten Zürcher Kantonalbank in Zürich, im ersten Rang lastend auf ca. 16 Aren Acker im Bodenacker oder Schiessweg, in der Erlen (Grundprot. Affoltern/ZH, Bd. 15, Seite 107), heute Kat. Nr. 2819; beide Briefe seit 1. Januar 1912 dem Inhaberschuldbrief gleichgesetzt; Grundbuchamt Schwamendingen-Zürich.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen einem Jahre von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt.

8000 Zürich, den 15. August 1966 (12<sup>2</sup>/67)  
 Bezirksgerichtskanzlei Zürich, 2. Abteilung

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Ordre-Anweisung Nr. 15958 der Zürcher Kantonalbank als Bezogene; Aussteller: Finanzdirektion des Kantons Zürich; Remittent: Paul Müller oder Ordre, Zähringerstrasse 11, 8001 Zürich, datiert vom 10. März 1966 über den Betrag von Fr. 24 822.25.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt.

8000 Zürich, den 14. Oktober 1966 (42<sup>2</sup>/67)  
 Bezirksgerichtskanzlei Zürich, 2. Abteilung

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Namensaktie der Swissair, Schweizerische Luftverkehr AG., Zürich, lautend auf Fritz Renfer, wohnhaft Waffenplatzstrasse 15, Solothurn, zu nom. Fr. 350.—, Nr. 60783, mit Coupons Nr. 16 u. ff. und Talon.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt.

8000 Zürich, den 14. Oktober 1966 (43<sup>2</sup>/67)  
 Bezirksgerichtskanzlei Zürich, 2. Abteilung

Le président du Tribunal civil du district du Val-de-Ruz, conformément aux art. 870 CCS et 981 et ss. CO, somme le détenteur de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 15 000.—, inscrite au registre foncier du Val-de-Ruz le 19 août 1961 sous N° 96, grevant d'une hypothèque en deuxième rang les art. 2252, 2008 et 2203 du cadastre de Chézard-St-Martin, 1916, du cadastre de Cernier et 68, 332, 340, 697, 342, 336 et 723 du cadastre d'Engollon de produire ce document au greffe du Tribunal du district du Val-de-Ruz, à Cernier dans un délai expirant le 30 novembre 1967, faute de quoi l'annulation du titre sera prononcée. (54<sup>2</sup>/67)

2053 Cernier, le 16 novembre 1966 Le président: Beuret

Le président du Tribunal du district de Delémont somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire en premier rang souscrite par M. Joseph Rolle, ouvrier d'usine à Courfaivre, à son profit, inscrite au registre foncier le 13 janvier 1936, série IIg/3197, de fr. 6080.—, augmentée avec extension de gage le 14 janvier 1942, série IIg/4738, à fr. 9050.—, actuellement au profit de la Caisse hypothécaire du canton de Berne, grevant les immeubles feuillets 2155, 303, 2159, 2160 et 2163 du ban de Courfaivre, appartenant à M. Charles Socchi, fils de Théodore, maçon à Courfaivre, de se faire connaître au greffe du Tribunal de Delémont dans le délai d'une année à compter de la première publication de la présente sommation dans la Feuille officielle suisse du commerce, en produisant ladite cédule, faute de quoi le juge en prononcera l'annulation.

2800 Delémont, le 22 décembre 1966 (898<sup>2</sup>)  
 Le président du Tribunal: Ceppi

#### Deuxième avis

Le président du Tribunal somme le détenteur inconnu des deux certificats de dépôt Caisse Hypothécaire du canton de Genève, N°s 46213 et 46214, de fr. 5000.— chacun, au porteur, 4½%, 5 ans, à l'échéance du 3 mai 1970, avec coupons semestriels de fr. 112.50 au 3 mai et au 3 novembre de chaque année, coupons au 3 novembre 1966 et suivants attachés, de les produire au greffe du Tribunal dans un délai de 6 mois à compter de la première insertion des publications prescrites, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (65<sup>2</sup>/67)

1200 Genève, le 30 novembre 1966

W. VII

Tribunal de première Instance, Genève  
 Maurice Poncet, président

#### Troisième avis

Par décision du 6 septembre 1966, le Tribunal somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 2500.—, 2<sup>e</sup> rang, constituée par acte M<sup>e</sup> Bernasconi, notaire, le 8 novembre 1957, inscrite au registre foncier le 22 novembre 1957, sous PJB 3449, G.L. 657, N° 181, grevant la parcelle N° 1517, feuille 5, commune du Grand Saconnex, propriété de Dlle Cécile-Marie Gard, de la déposer au greffe du Tribunal, dans un délai d'une année à compter de la première insertion du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (657<sup>2</sup>)

1200 Genève, le 8 septembre 1966

Tribunal de première instance, Genève  
 F. Berdoz, greffier G. XI

Le détenteur du livret de dépôt N° 503794 de l'Union Vaudoise du Crédit, au porteur, créancier de Fr. 16 192.77, est sommé de me le produire jusqu'au 30 avril 1967. (45<sup>2</sup>/67)

1003 Lausanne, le 24 octobre 1966 Le président du Tribunal civil  
 du district de Lausanne: Muret

Le juge-instructeur des districts de Martigny et St-Maurice, à la requête de l'Union de Banques Suisses à Martigny, somme le détenteur inconnu du titre ci-après de le produire au greffe de notre Tribunal, jusqu'au 10 juillet 1967, sous peine d'en voir prononcer l'annulation (art. 981 et ss. CO), carnet de dépôt de l'Union de Banques Suisses Martigny, N° 6927, Pfister, de fr. 2281.10. (897<sup>1</sup>)

1920 Martigny, le 21 décembre 1966.

J. M. Gross

#### Kraftloserklärungen — Annulations — Annullamenti

Der erstmals in Nr. 297 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 20. Dezember 1965 als vermisst aufgerufene Eigentümerschuldbrief von Fr. 10 000.—, vom 25. Januar 1926, Belege Serie II, Nr. 2976, haftend im zweiten Rang, auf der Besetzung Florastrasse 9, in Bern, Grundbuchblatt Nr. 917, Kreis IV, der Margrit Dill, ist dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; er wird hiermit kraftlos erklärt. (903)

3000 Bern, den 27. Dezember 1966

Der Gerichtspräsident III: Hilfiker

#### Andere gesetzliche Publikationen — Autres publications légales

#### Mittelständischer Anlagefonds - Fonds Immobilier de la Classe Moyenne, MAF, Zürich

##### Aenderung des Verwaltungsreglementes

Gestützt auf Artikel VI a) des Verwaltungsreglementes vom 28. September 1965 hat die Verwaltungsgesellschaft für Mittelständischen Anlagefonds mit Verwaltungsratsbeschluss vom 22. Dezember 1966 das Verwaltungsreglement des Mittelständischen Anlagefonds, Fonds Immobilier de la Classe Moyenne, MAF, wie folgt geändert:

«Die Verwaltungsgesellschaft hat aber jedem Begehren um Rücknahme von Anteilscheinen spätestens innerhalb von zwei Jahren Folge zu leisten.»

Diese Aenderung wird mit der Publikation rechtsgültig. (AA. 342)

8022 Zürich, den 27. Dezember 1966

Verwaltungsgesellschaft für  
 Mittelständischen Anlagefonds MAF  
 Dr. W. Stachelin

#### Map S.A. en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO.

##### Deuxième publication

Réunie le 23 décembre 1966 chez le notaire Pierre Zahnd, à Lausanne, l'assemblée générale a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation immédiate de la société. Cette liquidation est assurée par l'administrateur Jean-François de Charrière, pour adresse: Etude des avocats Paschoud & Carrard, 6, rue de la Grotte, 1003 Lausanne. Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations à l'adresse précitée. Conformément à l'art. 745 CO, l'actif net sera réparti à l'expiration d'une année à compter de la troisième publication du présent avis. (AA. 341<sup>2</sup>)

1003 Lausanne, le 26 décembre 1966

Pour l'administrateur: J. F. Paschoud, avocat

## Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

### Vereinbarung über die Kreditbegrenzung

Die Schweizerische Nationalbank teilt mit:

Die zwischen der Nationalbank und den Banken bestehende Vereinbarung über die Kreditbegrenzung wird auf Ende dieses Jahres aufgehoben. Angesichts des in unserer Wirtschaft nach wie vor herrschenden Inflationsdruckes liesse es sich nach Auffassung der Nationalbank heute noch nicht verantworten, der Kreditentwicklung völlig freien Lauf zu lassen. Wohl zeigen sich im Ausland gewisse konjunkturelle Entspannungen, doch erscheint es gegenwärtig noch ungewiss, inwieweit diese die schweizerische Wirtschaftslage entscheidend zu beeinflussen vermögen. Bis zu einem gewissen Grade wirken die steigenden Zinssätze und die Tendenz zum Geld- und Kapalexport bremsend auf die Kreditexpansion. Die Kreditnachfrage der Wirtschaft und insbesondere der öffentlichen Hand bleibt aber vorerhand hoch und wird teilweise noch zunehmen, so dass es den Banken nicht leicht fallen dürfte, ihre Kreditgewährung in den wünschbaren Grenzen zu halten. Da eine übermässige Kreditausweitung die Gefahr neuer Konsolidierungsschwierigkeiten mit sich bringen würde, liegt eine Begrenzung der Kreditfähigkeit nicht zuletzt auch im Interesse einer ruhigen Zinsentwicklung und regelmässigen Marktversorgung.

Nach einlässlicher Prüfung der Lage mit einer Delegation der Schweizerischen Bankiervereinigung hat die Nationalbank in einem Rundschreiben die Banken aufgefordert, folgende Richtlinien für die Kreditgewährung im Jahre 1967 zu beachten:

Der Zuwachs der gesamten inländischen Kreditgewährung des Banksystems in Form von Debitoren, Wechseln, Vorschüssen an öffentlich-rechtliche Körperschaften und Hypotheken soll im nächsten Jahr grundsätzlich 7 Prozent des Bestandes per Ende 1966 nicht übersteigen. Banken, die 1965/66 ihre Kredite um mehr als 8 Prozent ausweiteten und die ausstichhaltigen Gründen die generelle Zuwachsrate von 7 Prozent nicht einhalten zu können glauben, sollen ihre Kreditexpansion auf 90 Prozent der jahresdurchschnittlichen Zunahme 1965/66 beschränken.

Damit wird der Zuwachs an Kreditpielraum der Banken im Vergleich zum ablaufenden Jahr gesamthaft leicht reduziert, was auch im Hinblick auf die seit einiger Zeit beobachtete Abnahme der aktiven Bevölkerung und die dadurch bedingte Verlangsamung des realen wirtschaftlichen Wachstums angezeigt erscheint.

Die elastische Formulierung der kreditpolitischen Richtlinien trägt der Tatsache Rechnung, dass der Entwicklungsrhythmus der einzelnen Banken, teils aus strukturellen Gründen, teils wegen regionaler Unterschiede in der wirtschaftlichen Entwicklung, nicht einheitlich ist.

Kredite an die öffentliche Hand, auch für dringliche Bauvorhaben, werden der Zuwachsrate angerechnet. Eine Sonderbehandlung wäre nicht gerechtfertigt, da die stärksten Inflationsimpulse gerade vom öffentlichen Sektor ausgehen.

Um der Nationalbank die laufende Beobachtung der inländischen Kreditentwicklung zu ermöglichen, ist in Aussicht genommen, mit den mittleren und grösseren Banken eine Vereinbarung über die Einreichung monatlicher Bilanzen mit Aufgliederung der hauptsächlichlichen Aktiv- und Passivpositionen nach In- und Ausland abzuschliessen.

Auf Einladung der Nationalbank hat sich die Schweizerische Bankiervereinigung bereit erklärt, bei ihren Mitgliedern darauf hinzuwirken, dass sie die Kreditrichtlinien einhalten und die bankstatistische Vereinbarung unterzeichnen.

Es ist vorgesehen, die Entwicklung der Verhältnisse vierteljährlich neu zu überprüfen. 305. 29. 12. 66

### Convention sur la limitation des crédits

La Banque nationale suisse communique:

La convention sur la limitation des crédits conclue entre la Banque nationale et les banques est abrogée le 31 décembre 1966. Comme notre économie est toujours soumise à des poussées inflationnistes, la Banque nationale estime qu'on ne peut encore laisser totalement libre cours à l'évolution des crédits. On désire, il est vrai, une certaine détente de la conjoncture à l'étranger, mais on ne sait pas, pour l'instant, dans quelle mesure elle pourra avoir une influence décisive sur la situation de l'économie suisse. La hausse des taux d'intérêt et les exportations de fonds à court et à long terme exercent, jusqu'à un certain point, un effet modérateur sur l'expansion des crédits. Cependant, la demande de crédits de la part de l'économie et particulièrement des pouvoirs publics demeure actuellement élevée et il est possible qu'elle augmente encore, de sorte que les banques pourraient éprouver des difficultés pour maintenir les octrois de crédits dans les limites désirables. Une limitation des crédits préviendrait le danger de nouvelles difficultés de consolidation; elle contribuerait au même coup à une évolution calme des taux et à un approvisionnement régulier du marché.

Après avoir examiné la situation avec une délégation de l'Association suisse des banquiers, la Banque nationale a adressé une lettre-circulaire aux établissements bancaires pour les inviter à observer les directives suivantes dans l'octroi de crédits en 1967:

L'accroissement de l'ensemble des crédits accordés en Suisse par le système bancaire dans les positions «débiteurs, effets de change», «avances à des corporations de droit public» et «placements hypothécaires» ne doit pas en principe, l'an prochain, dépasser 7 pour cent du total de ces positions à la fin de 1966. Lorsqu'une banque a eu, en 1965 et 1966, une augmentation de ces crédits supérieure à 8 pour cent et que, pour des motifs plausibles, elle pense ne pas pouvoir respecter le taux d'accroissement général de 7 pour cent, elle doit faire en sorte que l'élévation globale des crédits n'excède pas les 90 pour cent de la progression annuelle moyenne des années 1965 et 1966.

Ainsi, les banques disposeront de marges d'octroi de crédits qui seront, au total, légèrement inférieures à celles de 1966, ce qui paraît indiqué en raison de la réduction de la population active, observée depuis quelque temps, et du ralentissement corrélatif de l'augmentation réelle du produit national.

La formulation souple des directives concernant le crédit tient compte du fait que le rythme de croissance des banques n'est pas uniforme, tant pour des raisons de structure que pour des motifs tenant au développement économique différent selon la région.

Les crédits aux corporations de droit public, y compris ceux qui doivent servir au financement de constructions urgentes, seront imputés sur les quotas d'accroissement. Un traitement de faveur ne se justifierait pas, car c'est précisément le secteur public qui est à l'origine des poussées inflationnistes les plus marquées.

Afin qu'elle puisse suivre constamment l'évolution des crédits en Suisse, la Banque nationale envisage de conclure avec les banques grandes et moyennes une convention pour la communication de bilans mensuels qui comprendront les principaux postes de l'actif et du passif, groupés selon qu'ils concernent la Suisse ou l'étranger.

A la demande de la Banque nationale, l'Association suisse des banquiers s'emploiera auprès de ses membres pour qu'ils se conforment aux directives ayant trait au crédit et qu'ils signent la convention relative aux statistiques bancaires.

Il est prévu de réexaminer la situation chaque trimestre.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.

Verwaltung in Bern sucht

## Chef-Buchhalter(in)

Alter nicht über 50 Jahre.

Wenn Sie bilanzsicher und fähig sind, unserer Buchhaltungsabteilung vorzustehen, deutsch und französisch sprechen, eine selbständige Dauerstelle mit Altersfürsorge in angenehmem Arbeitsklima suchen, so bitten wir Sie, Ihre Offerte mit Lebenslauf, Photo und Zeugniskopien einzureichen unter Chiffre T 18703 an Publicitas AG., 3001 Bern.

## Mitteilung

an die Inhaber von Anteilscheinen des Schweizerischen Liegenschaften-Anlagefonds Swissreal Serie A und B

Die Fondslleitung SAWAG Aktiengesellschaft für Sachwertanlagen, Zürich, hat im Einverständnis mit der Treuhänderin FIDES Treuhand-Vereinigung, Zürich, den Text von Ziff. 10 (Rückkauf der Anteile) und Ziff. 11 (Rückkaufpreis) der Verwaltungsverordnungen vom 15. September 1960 (Serie A) und 15. September 1962 (Serie B) ausser Kraft gesetzt und durch folgenden neuen Wortlaut ersetzt:

### Ziffer 10 Rückkauf der Anteile

Der Anleger kann die Auflösung des Fonds oder dessen körperliche Aufteilung nicht verlangen. Hingegen ist er berechtigt, gegen Rückgabe des Anteilscheines die Auszahlung seines Anteiles am Fondsvermögen, nach Massgabe von Ziffer 11 nachstehend, zu verlangen.

Bei Knappheit des Fonds an flüssigen Mitteln nimmt die SAWAG Hypotheken auf und/oder verwertet Fondsanlagen. Die Rücknahme des Anteiles sowie die Festsetzung und Auszahlung des Rückkaufpreises erfolgen in diesen Fällen erst nach ausreichendem Eingang der Verwertungsbeträge. Die Verwertungsfrist beträgt maximal 24 Monate.

### Ziffer 11 Rückkaufpreis

Die SAWAG hat den auf den Zeitpunkt der Rücknahme berechneten Inventarwert des Anteiles zu bezahlen, unter anteilmässiger Anrechnung der geschätzten Kosten, die bei Liquidation des gesamten Anlagevermögens entstehen würden. Der Inventarwert des Anteiles wird im Rechenschaftsbericht aufgeführt.

Die SAWAG legt der Berechnung des Inventarwertes jeweils die auf das Ende des letzten Rechnungsjahres vorgenommenen Verkehrswertschätzungen zu Grunde. Sie kann diese Verkehrswertschätzungen für das ganze folgende Jahr verwenden, sofern nicht eine wesentliche Änderung der allgemeinen wirtschaftlichen Verhältnisse oder der finanziellen Lage des Fonds eine Neubewertung erheischt.

Sind Verwertungen im Sinne von Ziffer 10, Abs. 2, erforderlich, werden allfällige Verluste oder Gewinne bei der Berechnung des Rückkaufpreises anteilmässig berücksichtigt.

Zürich, 28. Dezember 1966

FIDES  
Treuhand-Vereinigung, Zürich

SAWAG Aktiengesellschaft  
für Sachwertanlagen, Zürich

## CHEMICAL FUND Inc.

Investment Trust américain de valeurs chimiques pharmaceutiques et apparentées

### AVIS DE DIVIDENDE

Le Fonds a déclaré un quatrième dividende trimestriel provenant de revenus du portefeuille de \$ 0.075 par action, ainsi qu'une répartition spéciale provenant de bénéfices sur titres réalisés de \$ 0.66 par action, payables sur les titres souscrits jusqu'au 2 décembre 1966 inclus. Les titres enregistrés au nom de

MM. HENTSCHE & Cie, Banquiers à Genève

représentants du Fonds en Suisse, peuvent être présentés avec un bordereau spécial en double exemplaires à leurs caisses pour l'estampillage et le paiement de ces répartitions qui aura lieu le 29 décembre 1966, en francs suisses, sur la base suivante:

|  |            |
|--|------------|
| a) Dividende trimestriel (final)   | \$ 0,075   |
| ./ Impôt USA 30% (dont 15% récupérables)   | \$ 0,0225  |
| ./ Impôt fédéral sur les coupons 3%  | \$ 0,00225 |
| ./ Frais de domicile de paiement   | \$ 0,00188 |
|  | \$ 0,02663 |
|  | \$ 0,04837 |
| soit Fr. 0.2085  |            |
| La retenue additionnelle d'impôt USA de 15% se monte à \$ 0,01125, soit Fr. 0.0485 |            |
| b) Distribution de bénéfices sur titres réalisés                                   | \$ 0,66    |
| ./ Impôt fédéral sur les coupons   | \$ 0,0198  |
| ./ Frais du domicile de paiement   | \$ 0,0165  |
|  | \$ 0,0363  |
|  | \$ 0,6237  |
| soit Fr. 2,6881  |            |

Le rapport annuel au 31 décembre 1966 sera disponible en langue anglaise dès la fin de janvier 1967 auprès de toutes les banques et au domicile ci-dessus, et, ultérieurement, en traduction française, italienne et allemande.

Genève, le 29 décembre 1966

## FONDS MOBILIER ROMAND FOR

Modification de l'article 19 du règlement du 20 décembre 1961

Le nouveau texte de cet article est le suivant:

Portefeuille Le portefeuille, en dehors des liquidités, est composé de la manière suivante:

- 75% au minimum en valeurs suisses (soit 25% au maximum en valeurs étrangères);
- 80% au minimum en actions et obligations;
- 20% laissés au choix de la direction du Fonds;
- 2/3 au minimum des valeurs doivent être cotées en bourse.

La direction du Fonds et son conseil d'administration prennent, au mieux de leur jugement, leurs décisions dans l'intérêt des porteurs de certificats; mais ils n'assument aucune garantie, ni responsabilité quant au résultat des opérations faites de bonne foi.

Lausanne, le 23 décembre 1966

La direction du Fonds:  
SOROGES S.A.

Le gérant-fiduciaire:  
BANQUE CANTONALE VAUDOISE

## Einmalige Gelegenheit

Zu verkaufen aus Altersgründen

## Gesamtes Aktienpaket

einer bedeutenden Handelsunternehmung der Landesprodukt- und Lebensmittelbranche der Ostschweiz.

Verkehrsgünstige Lage, modern eingerichtetes Kühl- und Lagerhaus mit Geleiseanschluss nebst wertvollem Grundbesitz. Gute Kapitalanlage. Aktive Mitarbeit für tüchtigen Kaufmann möglich. Die Anlagen eignen sich auch bestens für Speditions- und Lagerhausunternehmen. Notwendiges Kapital: Fr. 350 000.—.

Ernsthafte Selbstinteressenten erhalten nähere Auskunft durch Chiffre SA 23077 St an die Schweizer Annoncen AG. «ASSA», 9001 St. Gallen.

## GISPEN®

Leichtstahl-Büromöbel



Rüegg-Naeggeli + Cie AG Zürich 22 RN Center für Büro- und Betriebsorganisation  
 Abt. Büromöbel Beethovenstrasse 49 / Am Schanzengraben Telefon 051/270250

### Occasions-

## Vervielfältiger

#### Ohne automatische Papierzuführung:

|                     |          |
|---------------------|----------|
| Print-Fix, Muller   | Fr. 90.— |
| Edison, Portable    | Fr. 60.— |
| Gestetner, Modell 3 | Fr. 60.— |

#### Mit automatischer Papierzuführung:

|  |           |
|--|-----------|
| Print-Fix                                      | Fr. 125.— |
| Geba, Modell 73                                | Fr. 100.— |
| Geba, Modell 74                                | Fr. 80.—  |
| Geba-Automat mit Schrenk, elektrisch           | Fr. 450.— |
| Geba, Regent, Automat, elektrisch              | Fr. 500.— |
| Palkin, elektrisch, mit Schrenk, Modell 60     | Fr. 500.— |
| Elmas, elektrisch                              | Fr. 350.— |
| Roto 10, Handbetrieb                           | Fr. 100.— |
| Roto 10, elektrisch                            | Fr. 200.— |
| Roto 40, elektrisch                            | Fr. 300.— |
| Roto 15, elektrisch                            | Fr. 300.— |
| Roto 51 (1 Jahr gebrauch)                      | Fr. 600.— |
| Edison, Dick 90                                | Fr. 160.— |
| Edison, Dick 91                                | Fr. 300.— |
| Reno 210, neuwertig                            | Fr. 160.— |
| Reno 500, elektrisch                           | Fr. 300.— |
| Gestetner, Modell 6                            | Fr. 75.—  |
| Gestetner, 500-Blatt-Anlage, 6 R               | Fr. 200.— |
| Gestetner, Modell 60                           | Fr. 300.— |
| Gestetner, Modell 60E, elektrisch, mit Schrenk | Fr. 400.— |
| Res D 25, elektrisch                           | Fr. 600.— |
| Res D 2  | Fr. 100.— |
| Res 250  | Fr. 350.— |
| Kege, Eintrommelndmaschine                     | Fr. 60.—  |
| Kege, Zweitrommelndmaschine                    | Fr. 100.— |

#### Umdrucker:

|           |           |
|-----------|-----------|
| Drmig     | Fr. 200.— |
| Fordigraf | Fr. 200.— |
| Duplico   | Fr. 250.— |



## Print-Fix

der leistungsfähige Vervielfältiger mit ab Fr. 2900.—

- Druckluftfärbung
- Präzisions-Papierzuführung
- 150 Abzüge pro Minute
- Mehrfarbendruck
- leise laufend
- Druckluft für Papierreinigung
- Puderbestäubung
- Matrizenreinigung
- Lockkartendruck

**Print-Fix Edgar Rutishauser AG**  
 Spezialfabrik für Vervielfältigungsmaschinen  
 Zürich, Tödi-str. 1, Tel. (051) 257331

Parkplatz im Hof

## Inventaire public - Sommaton de produire

Défunt:

### John Emile Roulet

né le 18 août 1929, fils de John Emile, originaire de La Sagne et Les Ponts-de-Martel, de son vivant fabricant, domicilié à Bienne, chemin Mettlen 92, décédé le 15 novembre 1966.

Délai de production: jusque et y compris le 21 janvier 1967:

- a) pour les créances y compris celles en vertu de cautionnement à la Préfecture de Bienne;
- b) pour les avoirs du défunt à l'étude Rufer & Flückiger, notaires, rue Centrale 47, à Bienne.

Administrateur de la masse: M<sup>e</sup> Pierre Rochat, notaire, rue du Grand-Chêne 8, Lausanne.

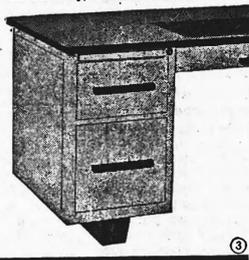
Les productions doivent être faites par écrit. Les créanciers y compris ceux en vertu de cautionnement qui ne figurent pas à l'inventaire pour avoir négligé de produire en temps utile ne peuvent rechercher les héritiers ni personnellement, ni sur les biens de la succession (art. 590 CCS).

Bienne, le 16 décembre 1966.

Par mandat:  
**Hans Flückiger**  
 notaire, rue Centrale 47  
 Bienne

**gut** Stahlmöbelfabrik  
 F. Gut AG Hägendorf  
 Tel 062 69149

Pultsockel Typ 54 M



Verlangen Sie Prospekte und Bezugsquellenachweis

## Conventionsfreie Frachten

**Müller-Gysin AG.**

Internationale Transporte

4000 Basel 23

Telefon (061) 34 67 00 - Telex 62 172

## Aktiendruck

seit Jahren unsere Spezialität  
**Aschmann & Scheller AG.**  
 Buchdrucker zur Proschau  
 Zürich 25 Tel. (051) 32 71 64

Zu verkaufen

## Grundpfandbrief

von 1,2 Millionen, ohne Vorgang, auf Landparzelle in Stansstad. Gute Sicherheiten und überdurchschnittlich hohe Brutto-Rendite. Laufzeit: 2 Jahre fest mit halbjährlicher Kündigung.

Ankunft unter Chiffre M 6911-23 an Publicitas AG., 6002 Luzern.



stanzen  
ziehen  
biegen

Lüdi & Cie AG  
 Metallwarenfabriken  
 9230 Flawil



Bandisen  
**FISCHER & CO.**  
 REINACH 6

## Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen

1963-1965

Sonderheft Nr. 78

(Publikation des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit)

Die Veröffentlichung enthält die Hauptergebnisse der bei den Berufsverbänden der Arbeitgeber und Arbeitnehmer jährlich im Herbst durchgeführten Erhebungen über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen festgelegten Lohnsätze und Arbeitszeiten. Sie erstreckt sich auf die Jahre 1963-1965 und umfasst mehr als 4000 Lohnpositionen aus allen Erwerbszweigen, gegliedert nach Arbeiterkategorien und dem örtlichen Geltungsbereich. Die Publikation ist eine Fortsetzung der Sonderhefte Nrn. 54, 58, 61, 65, 68, 70 und 73, welche die Lohnsätze für die Jahre 1946 bis 1963 enthalten. Damit liegen vergleichbare Angaben für achtzehn aufeinanderfolgende Jahre vor. Die Darstellung vermittelt einen umfassenden Überblick über den Stand und die Entwicklung der Tariflöhne und stellt für alle Kreise, die sich mit Lohnfragen befassen, ein wertvolles Orientierungsmittel dar. Die Publikation ist gemischtsprachig.

Der Preis dieses Heftes beläuft sich auf Fr. 13.—. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, «Schweizerisches Handelsamtsblatt», 3000 Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.

Fabrikationsbetrieb der Metallbearbeitung mit 60 Betriebsangehörigen, sucht versierten, bilanzsicheren, selbständigen

## BUCHHALTER

Die jetzige Buchhaltung ist in erstklassigem Zustand und technisch sehr gut eingerichtet.

Offerten mit Bild, Handschriftprobe und Saläransprüchen erbeten an

Chiffre SHAB 50377 an Publicitas AG., 3001 Bern.

## KSB sucht Buchhalter

Unser neuer Mitarbeiter soll

die Buchhaltung selbständig führen und bilanzsicher sein;

dem Chef Aufstellungen liefern, die er für seine Dispositionen braucht;

auch abrechnen und fakturieren sowie bei anderen Innendienstarbeiten einspringen, weil die buchhalterischen Arbeiten allein kein volles Tagespensum ergeben würden.

In der Schweiz sind wir eine kleine Firma (bestehend aus Verkaufsbüro, Lager und Servicewerkstatt, insgesamt 15 Personen), hinter uns steht aber ein grosser Konzern. Es kommt nur ein Buchhalter in Frage, der absolut selbständig ist, über entsprechende Erfahrung verfügt und der gewillt ist, an der Lösung der vielen in einem Kleinbetrieb auftretenden Aufgaben mitzuarbeiten.

Wir bieten dafür gute Salarierung, Fürsorgestiftung, Fünftagewoche, freundlichen Arbeitsplatz und angenehmes Arbeitsklima.

Die ausführliche Offerte mit Lebenslauf, Zeugnis kopien, Angaben von Referenzen und Gebaltsansprüchen sowie Beilage einer Foto ist zu richten an die

Direktion des Verkaufsbüros KSB Zürich AG  
 Spanweidstrasse 3, 8006 Zürich

## FAKTURIEREN

mit dem elektronischen, preisgünstigen Fakturier- und Abrechnungsautomaten

### DATRIX

Prospekte und Auskünfte direkt bei der Generaldirektion.

Ferdinand Spaeti, Hirschenplatz 10, 6000 Luzern,  
 Telefon (041) 2 40 35.

## Nichtigerklärung

Das Sparheft Nr. 0389517 L der Kantonalbank von Bern, Biel, wird vermisst.

Der Gläubiger wird es gemäss Art. 90 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der allfällige Inhaber des Büchleins dieses nicht binnen 3 Monaten der Kantonalbank von Bern, Biel vorlegt und sein besseres Recht nachweist.

Biel, 29. Dezember 1966

Kantonalbank von Bern,  
 Biel

## comptess



**WALTHER**

Die «kleine» 11/12-stellige Addiermaschine mit der grossen Leistung

**Additions- & Rechenmaschinen AG**  
 Bahnhofplatz 9, 8001 Zürich Tel. (051) 27 01 33

Verlangen Sie vom SHAB.  
 unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft»